



TIMOR-LESTE EM NÚMEROS TIMOR-LESTE IN FIGURES

2011



**Título****Title****Timor-Leste em Números, 2011****Timor-Leste in Figures, 2011****Editor****1. Silvino Lopes****2. Ricardo da Cruz Santos****3. Luis Soares****Direcção Nacional de Estatística****Rua de Caicoli, PO Box 10****Dili, Timor-Leste****Director DNE****NSD Director****Elias dos Santos Ferreira****Design e Composição****Designed & Composed by****1. Ricardo da Cruz Santos****Impressão****Printing by****Digital Instant Shop****Landmark Plaza, Dili - Comoro****Timor-Leste (+670 77251118)****www.dne.mof.gov.tl****Sr. Silvino Lopes****Chefe departamento IGDD - DNE****No. Telp: + 670 77305916****Direcção Nacional de Estatística****Rua de Caicoli, Dili, PO Box 10****Telefone: +670 3339527**



Índice

Prefácio	2
Glossário	4
TERRITÓRIO	5
Geografia	6
Estrutura Administrativa	8
Clima	15
DEMOGRAFIA E SOCIEDADE	
População	19
Educação	29
Saúde	40
Protecção Social	48
Mercado de Trabalho	50
Administração Pública	51
Justiça	51
Participação Política	53
ECONOMIA	
Preços	55
Finanças Públicas	56
Agricultura	57
Electricidade	62
Construção	62
Transportes	63
Comunicações	63
Estabelecimentos Hoteleiros	64
Comércio Internacional	66

Contents

Preface	2
Glossary	4
TERRITORY	5
Geography	6
Administrative Structure	8
Climate	15
DEMOGRAPHY AND SOCIETY	
Population	19
Education	29
Health	40
Social Protection	48
Labour Market	50
Public Administration	51
Justice	51
Political Participation	53
ECONOMY	
Prices	55
Government Finances	56
Agriculture	57
Electricity	62
Construction	62
Transports	63
Communications	63
Hotel Establishments	64
International Trade	66

Prefácio

A Direcção Nacional de Estatística (DNE) tem o prazer de apresentar pelo 4º edição consecutivo a publicação "Timor-Leste em Números", este ano com informação estatística anual até 2011.

A estrutura desta edição é igual à do ano passado, estando a informação dividida em três capítulos: território, demografia e sociedade, e economia. A presente edição contém, no entanto, mais informação estatística, o que reflecte o desenvolvimento gradual da actividade estatística no nosso país, quer em termos de novos inquéritos realizados, quer no que respeita ao melhor aproveitamento dos dados administrativos na posse da administração pública.

No capítulo dedicado à demografia e sociedade incluímos alguns dados do 2º Inquérito Demográfico e de Saúde, levado a cabo pela DNE, em parceria com o Ministério da Saúde, entre Agosto de 2009 e Fevereiro de 2010. Os sectores da educação e da saúde apresentam mais informação, fruto da melhoria dos sistemas de gestão da informação dos respectivos Ministérios.

O Censo 2010 fornecerá uma série de indicadores demográficos, sociais e também económicos do maior importância para o conhecimento da realidade nacional. Os dados resultantes do Censo ajudarão as autoridades nacionais a melhor avaliar o impacto das políticas de desenvolvimento nacional em curso, a identificar novas necessidades e a planear intervenções futuras. O Censo disponibilizará muitos dos indicadores necessários à monitorização da implementação dos Objectivos de Desenvolvimento do Milénio em Timor-Leste. Reforçamos os laços e a coordenação estatística com outros Ministérios, que connosco colaboram regularmente, permitindo a realização desta publicação, bem como do folheto "Indicadores Estatísticos Trimestrais".

Esperamos que os dados agora apresentados se revelem úteis aos nossos utilizadores. Continuaremos empenhados em melhorar a informação estatística que produzimos e divulgamos. Todos os comentários e sugestões serão para nós bem-vindos.

Agradecemos a todos os que connosco colaboram, entidades públicas, privadas e famílias, respondendo aos nossos pedidos de informação. Só com a colaboração de todos, respondendo prontamente e com veracidade à DNE, nos é possível produzir estatísticas oficiais de qualidade, relevantes e oportunas, necessárias ao conhecimento e progresso do nosso país.

Dili, Julho de 2012

Elias dos Santos Ferreira

Director da DNE



Preface

The National Statistics Directorate (NSD) is pleased to present, for the 4th consecutive year, the publication "Timor-Leste in Figures", containing annual statistical information up to 2011.

We have followed the same structure of the last year publication, being the information arranged into three main chapters: territory, demography and society, and economy. However, this year's edition contains further statistical information, which reflects the gradual development of the statistical activity in our country, through the implementation of new surveys but also through a better use of administrative data for statistical purposes.

The chapter on demography and society includes some preliminary data of the 2nd Demographic and Health Survey, carried out by the NSD in partnership with the Ministry of Health, between August 2009 and February 2010. The education and health sectors also present more statistical information, which reflects the improvement of the information management systems of the respective Ministries.

The 2010 Census provide a set of demographic, social and also economic indicators of the utmost importance for the knowledge of our country. The results of the Census help the national authorities to better evaluate the impact of the national development policies being implemented, to identify new needs and to plan future interventions, for the benefit of the Timorese people. The Census also provide many of the indicators needed to monitor and evaluate the implementation of the Millennium Development Goals in Timor-Leste.

The NSD has strengthened the relations and the statistical co-ordination with other ministries that regularly provide data to us, allowing the production of this publication, as well as the production of the leaflet "Quarterly Statistical Indicators".

We hope that the statistical data in this publication are useful to our users. We are fully committed in the improvement of the statistical information that we release to the public. All comments and suggestions are most welcome.

The NSD is thankful for the co-operation of all, public and private entities and households, answering to our requests of information. We rely on the prompt and frank collaboration of all the respondents for the production and dissemination of relevant, timely and quality official statistics, essential to the knowledge and progress of our Nation.

Dili, July 2012



Elias dos Santos Ferreira
Director of the NSD



Glossário Glossary

Sinais Convencionais e Unidades de Medida

não disponível	X	not available
número	Nº	number
milhares	10 ³	thousands
percentagem	%	percentage
dólar dos Estados Unidos da América	USD	United States Dollar
milímetro	mm	millimeter
metro	m	meter
metro quadrado	m ²	square meter
quilómetro	km	kilometer
quilómetro quadrado	km ²	square kilometer
quilómetro por hora	km/h	kilometer per hour
grau centígrado	°C	centigrade degree
habitante	Hab./Inhab.	Inhabitant
quilowatt hora	KWh	kilowatt hour

Conventional Signs & Units of Measurement

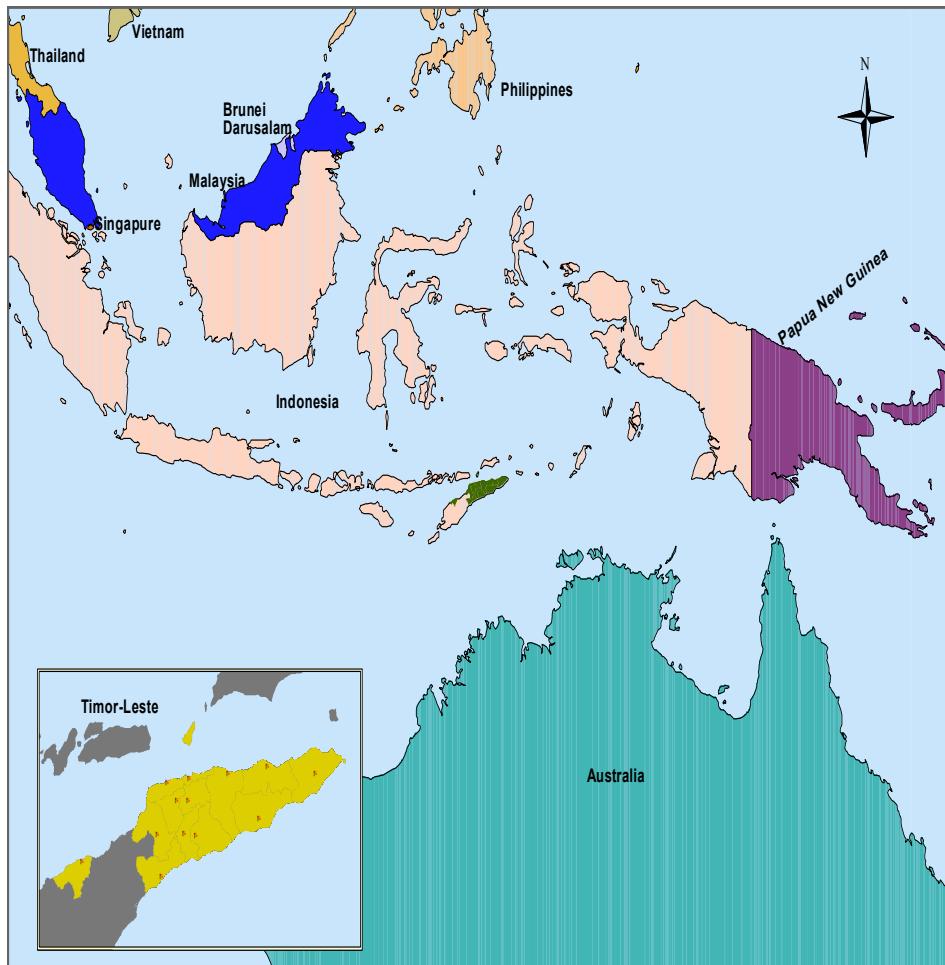


TERRITÓRIO

TERRITORY

Timor-Leste no Mundo

Timor-Leste in the World



Fonte/Source: Direcção Nacional de Estatística /National Statistics Directorate



1. Geografia

Geography

TIMOR-LESTE

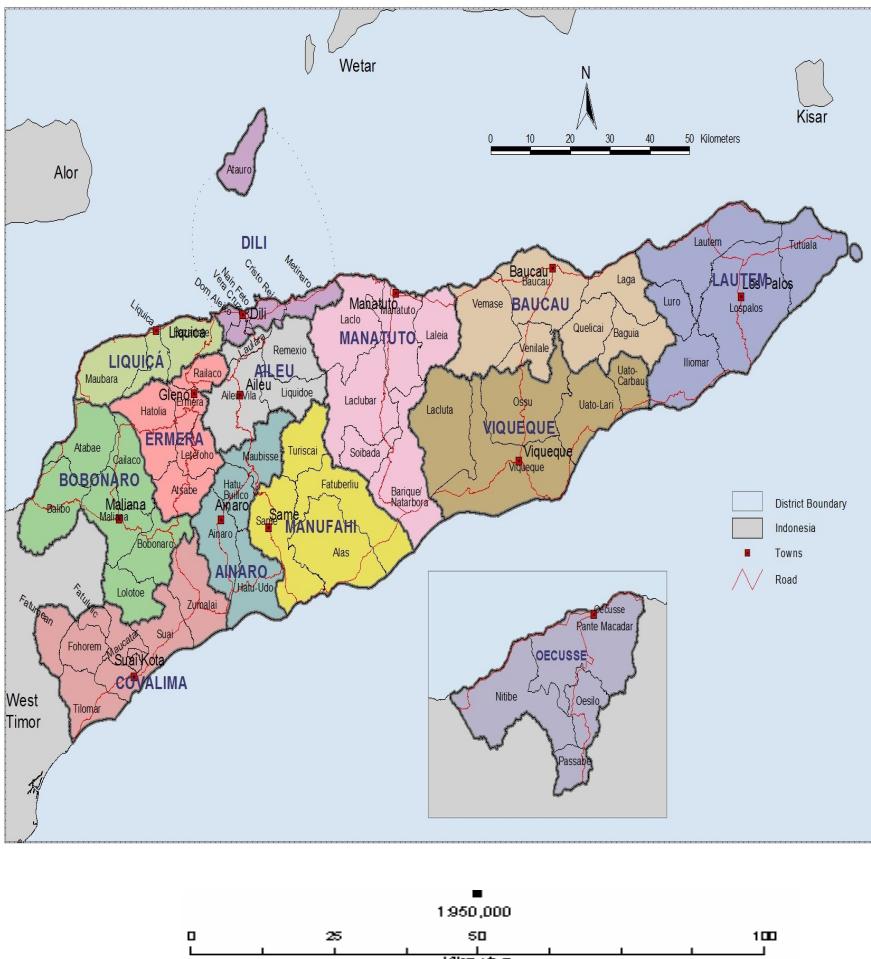
	Unidade Unit	Factos Facts	
População (2010)	Nº	1 066 409	Population (2010)
Densidade populacional (2010)	Hab./km ² Inhab./km ²	71	Population density (2010)
Área	km ²	14 954	Area
Perímetro total	km	1 043	Total perimeter
Perímetro da linha de costa	km	783	Coastline perimeter
Comprimento máximo: Norte-Sul	km	149	Maximum length: North-South
Comprimento máximo: Este-Oeste	km	364	Maximum length: East-West
Altitude máxima	m	2 960 (Ramelau)	Highest natural point
Ribeira mais longa	km	80 (Lacló)	Longest river

Fontes/Sources: Direcção Nacional de Terras e Propriedades e Serviços Cadastrais/National Directorate of Land and Property and Cadastral Services
Direcção Nacional de Estatística/National Statistics Directorate
Atlas de Timor-Leste, GERTIL, 2002



2. Estrutura Administrativa de Timor-Leste

Administrative Structure of Timor-Leste



Fonte/Source: Direcção Nacional de Estatística / National Statistics Directorate of Timor-Leste

© DNE/UNFPA

2.1 Estrutura administrativa Administrative structure

Distritos	Sub-distritos	Sucos	Nº Aldeias
Districts	Sub-districts	Sucos	Aldeias
Ainaro	4	21	131
Aileu	4	31	135
Baucau	6	59	281
Bobonaro	6	50	194
Covalima	7	30	148
Dili	6	31	241
Ermera	5	52	277
Liquica	3	23	134
Lautem	5	34	151
Manufahi	4	29	137
Manatuto	6	29	99
Oecussi	4	18	63
Viqueque	5	35	234
Total	65	442	2 225

Fonte/Source: Ministério da Administração Estatal e Ordenamento do Território
Ministry of State Administration and Territorial Planning

No	Districts	Area in Sq.km
----	-----------	---------------



2.2 Área por Distritos em Timor-Leste

Area by Districts in Timor-Leste

Distritos	Area Sq Km	Percentage
Ainaro	870	5.82
Aileu	676	4.52
Baucau	1 508	10.08
Bobonaro	1 381	9.23
Covalima	1 207	8.07
Dili	368	2.46
Ermera	771	5.15
Liquica	551	3.68
Lautem	1 813	12.12
Manufahi	1 327	8.87
Manatuto	1 786	11.94
Oecussi	817	5.46
Viqueque	1 880	12.57
Timor - Leste	14 954	100.00

Districts	Area Sq. Km	Percentage

Fonte/Source: Direcção Nacional de Estatística / National Statistics Directorate of Timor-Leste



2.3 Área por Sub-Distritos de Timor-Leste

Distritos	Sub-districts	Aera in Sq-km	Precentange
Ainaro	Ainaro	870	100.00
	Hatu-Builico	236	27.13
	Maubisse	130	14.93
Aileu	Hatu-Udo	261	30.00
	Aileu Vila	243	27.94
	Liquidoe	676	100.00
Baucau	Remexio	251	37.20
	Laulara	152	22.42
	Baucau	61	31.37
Baucau	Laga	1.508	9.00
	Quelicai	370	24.51
	Baguia	192	12.73
Bobonaro	Vemase	206	13.69
	Venilale	214	14.19
	Maliana	375	24.84
Bobonaro	Cailaco	151	10.04
	Balibo	1.381	100.00
	Atabae	239	17.33
Bobonaro	Lolotoe	205	14.86
	Bobonaro	297	21.51
	Bobonaro	253	18.31
Bobonaro	Bobonaro	169	12.26
	Bobonaro	217	15.72
	Bobonaro		

Fonte/Source: Direcção Nacional de Estatística / National Statistics Directorate of Timor-Leste



Distritos	Sub -Distritos	Area in Sq.km	Percentage
Covalima	Fatululic	46	3.79
	Fatumean	133	10.99
	Fohorem	133	11.01
	Maukatar	115	9.49
	Suai	303	25.08
	Tilomar	195	16.13
	Zumalai	284	23.51
		368	100.00
	Vera Cruz	33	8.90
	Nain Feto	5	1.40
Dili	Metinaro	91	24.79
	Atauro	140	38.17
	Dom Aleixo	33	9.00
	Cristo Rei	65	17.75
		771	100.00
	Railaco	106	13.72
	Ermera	94	12.15
	Letefoho	129	16.75
	Atsabe	168	21.78
	Hatolia	274	35.60

Distritos	Sub Distritos	Area in Sq.km	Percentage
Manufahi	Liquica	Bazartete	551
	Liquica		100.00
	Maubara		34.04
	Lospalos		17.89
	Lautem		48.7
	Iliomar		100.00
	Luro		34.41
	Tutuala		24.73
	Same		16.67
	Alas		7.07
Ermera	Fatuberliu		17.12
	Turiscai		100.00
		310	28.34
		407	14.21
		376	26.78
		355	30.68
		1327	28.34
		188	17.12
			100.00
			14.21

Fonte/Source: Direcção Nacional de Estatística / National Statistics Directorate of Timor-Leste

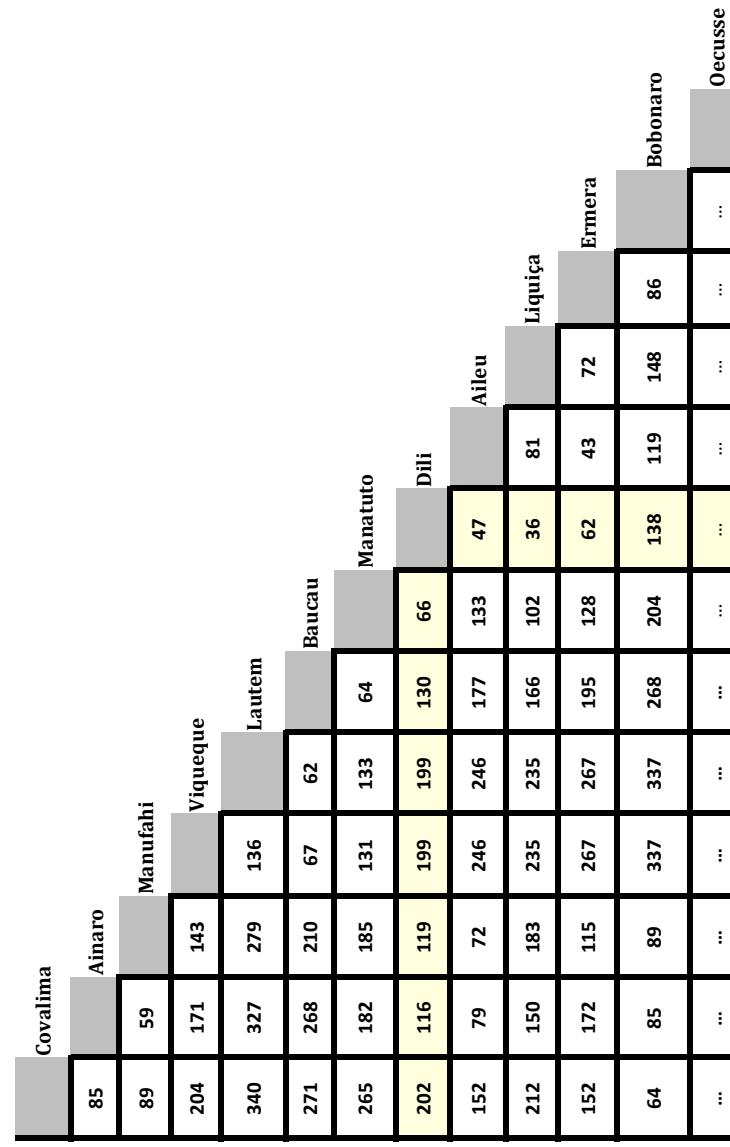
Fonte/Source: Direcção Nacional de Estatística / National Statistics Directorate of Timor-Leste



Distritos	Sub-Distritos	Area Sq.Km	Percentage
Districts	Sub-districts	Area in Sq.Km	Percentage
		310	17.12
Manatuto	Manatuto	271	15.20
	Laleia	226	12.66
Manatuto	Laclo	369	20.65
	Soibada	130	7.30
	Barique/Natarbora	397	22.25
	Laclubar	392	21.95
		817	100.00
Oecusse	Pante Macasar	357	43.72
	Nitibe	302	36.92
	Oesilo	97	11.92
	Passabe	61	7.44
		1 880	100.00
Viqueque	Uatucarbau	132	7.00
	Ossu	427	22.72
	Watulari	294	15.64
	Viqueque	611	32.49
	Lacluta	417	22.15

Fonte/Source: Direcção Nacional de Estatística / National Statistics Directorate of Timor-Leste

2.4 Distância entre a Cidade Distritos Distance Between Districts Town



Fonte/Source: Direcção Nacional de Estatística / National Statistics Directorate of Timor-Leste



3. Clima

Climate

3.1 Temperatura média anual e precipitação anual em Dili

Average annual temperature and annual precipitation in Dili

	2005	2006	2007	2008	2009	2010	2011	
Temperatura média anual °C	28.8	28.9	29.4	29.3	29.5	29.5	28.9	Annual average temperature °C
Precipitação total anual mm	945	481	769	1 024	526	1716.4	911.8	Total annual precipitation mm

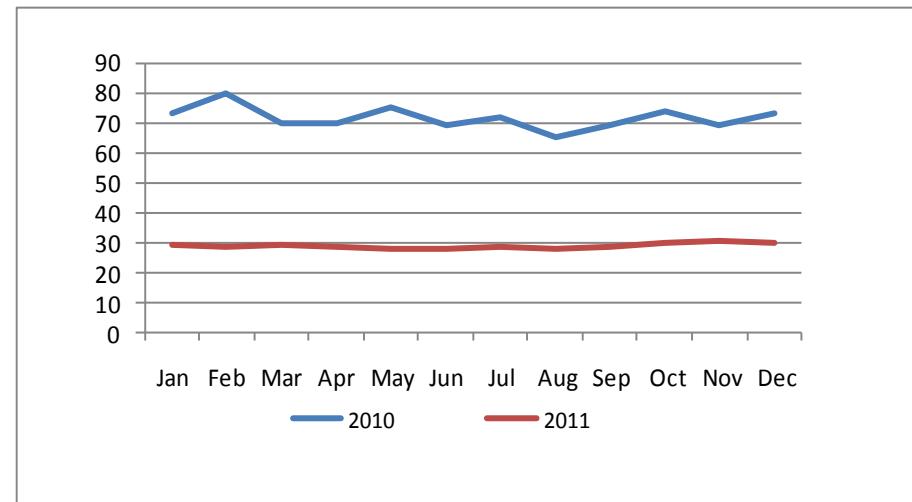
Fonte/Source: Agência de Metereologia, Aeroporto de Dili/Meteorology Agency, Dili Airport

Observações: Dados apenas da estação metereológica do aeroporto de Dili, visto as outras duas estações (Baucau e Pante Makasar) não estarem operacionais.

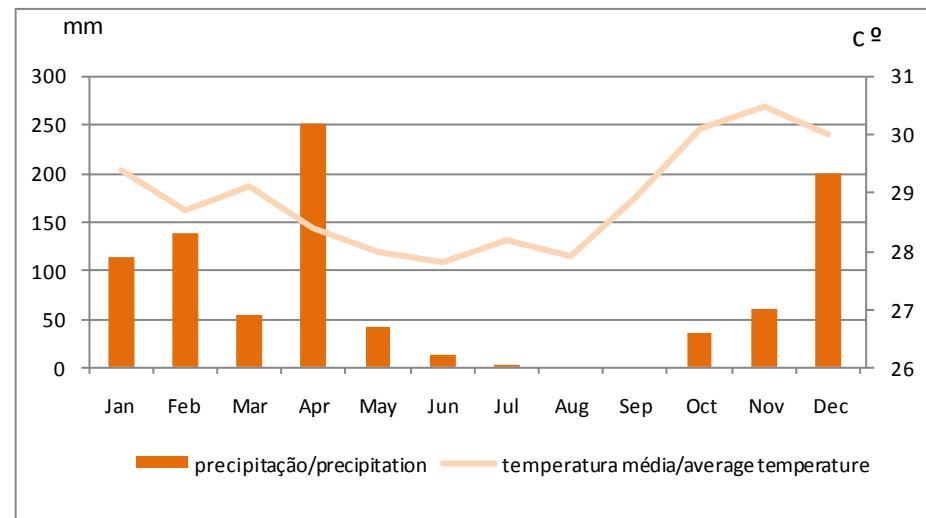
Remarks: Data only from the Dili airport meteorology agency as the other two (Baucau and Pante Makasar) are not operational.

3.2 Temperatura média em Dili nos últimos anos

Average temperature in Dili during last years



3.3 Precipitação e temperatura média em Dili, 2011

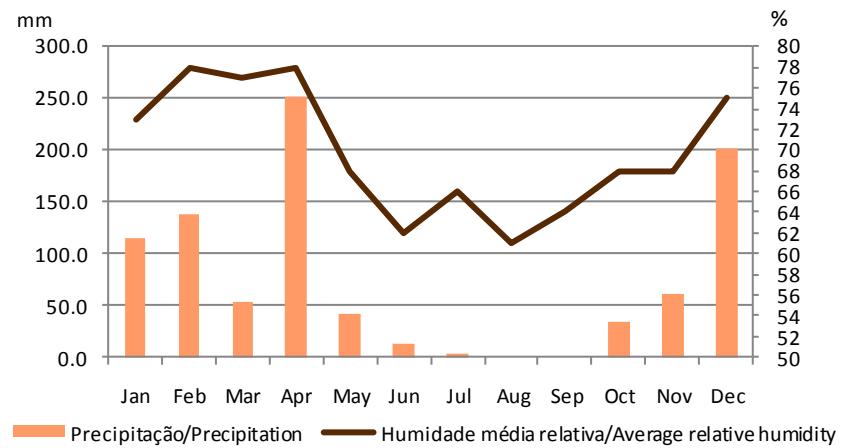


Fonte/Source: Agência de Metereologia, Aeroporto de Dili
Meteorology Agency, Dili Airport



3.4 Precipitação e humidade média relativa em Dili, 2011

Precipitation and average relative humidity Dili, 2011



3.5 Velocidade média do vento em Dili, 2011

Average wind velocity in Dili, 2011



Fonte/Source: Agência de Meteorologia, Aeroporto de Dili
Meteorology Agency, Dili Airport



DEMOGRAFIA E SOCIEDADE

DEMOGRAPHY AND SOCIETY



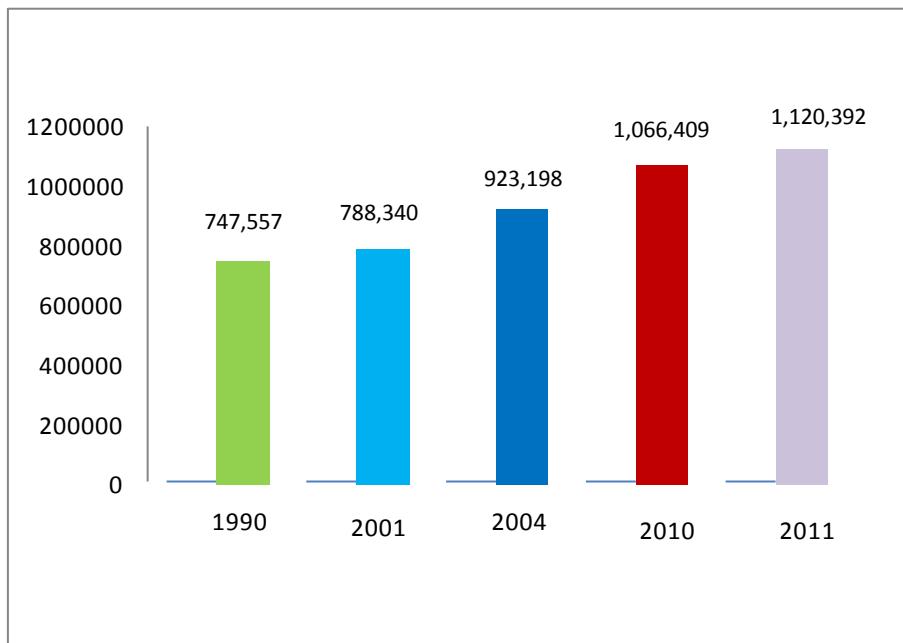


4. População

Population

4.1 População de Timor-Leste de Acordo com a Times referência Vários

Population of Timor-Leste According Various Reference Tims



Fonte/Source: 1. Direcção Nacional de Estatística / National Statistics Directorate of Timor-Leste

2. Projeção população 2011 /Projection Population in 2011

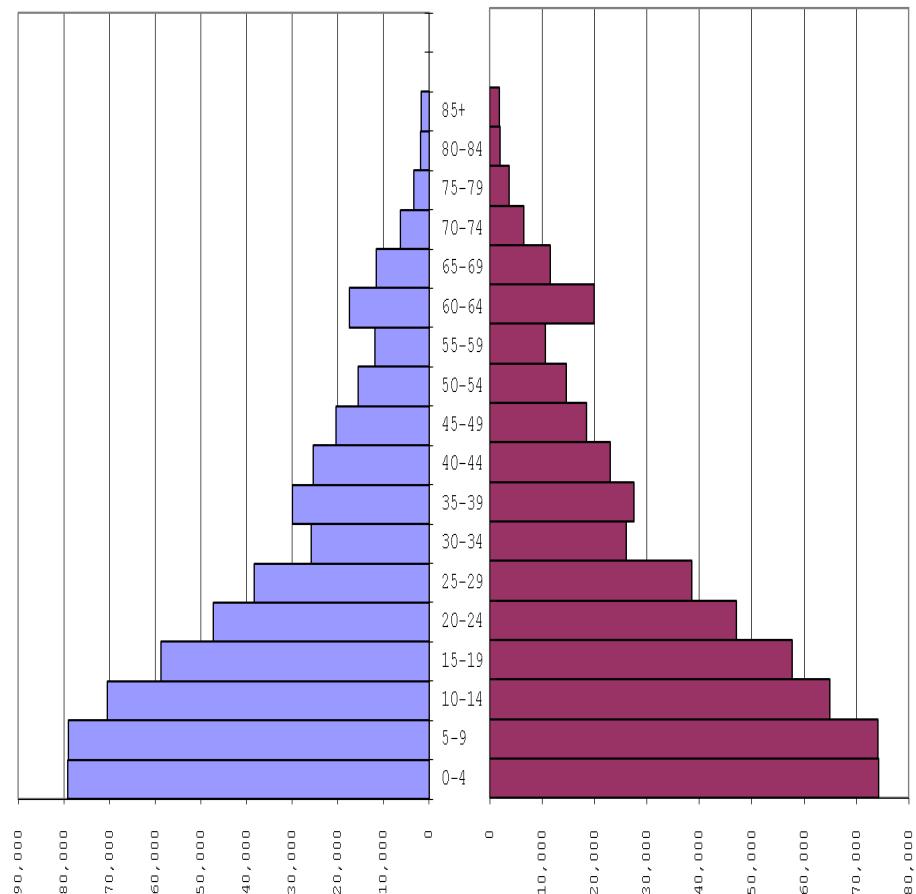
Observações: Por razões de arredondamento, os totais podem não corresponder à soma das parcelas indicadas.

Remarks: Any difference between totals and parcels is due to rounding off.



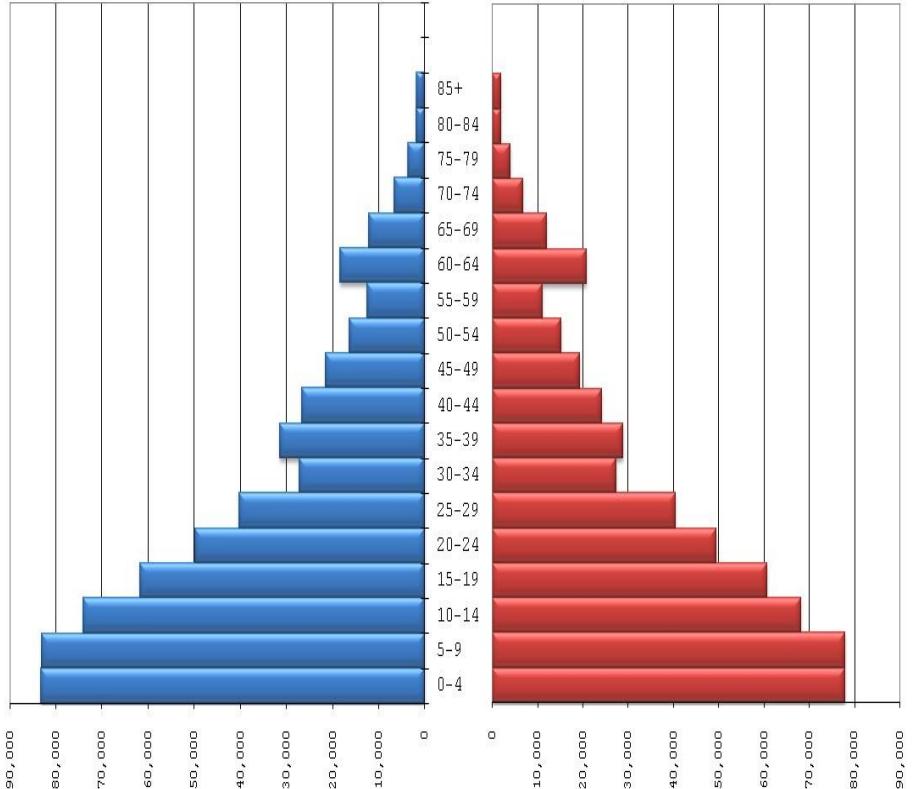
4.2 População por grupos etáreos e sexo de acordo com os Census 2010

Population by age groups and sex according to Census 2010



Fonte/Source: Direcção Nacional de Estatística / National Statistics Directorate of Timor-Leste

4.3 Projeção da população por faixa etária 2011 Population projection by age group 2011



Fonte/Source: Direcção Nacional de Estatística / National Statistics Directorate of Timor-Leste

4.4 Projecção População por grupos etários e por distrito, 2011 Population projection by age groups and by districts, 2011

Age Groups	Ainaro	Alieu	Baucau	Bobonaro	Covaílma	Dili	Ermera	Lautém	Liquiça	Manatuto	Manufahi	Oecusse	Viqueque	Total
0-4	10,126	6,252	16,363	14,315	8,124	31,757	18,968	9,321	9,794	6,428	7,372	11,302	10,972	161,095
5-9	9,733	7,154	16,877	14,383	9,363	30,032	18,306	10,287	9,259	6,688	7,578	9,894	11,305	160,859
10-14	8,856	6,580	16,071	11,744	8,705	23,919	18,051	9,162	8,653	5,834	7,071	7,923	9,752	142,321
15-19	6,183	5,748	12,886	10,011	6,871	30,386	13,726	6,467	7,626	4,470	5,560	5,834	6,666	122,435
20-24	4,205	4,140	7,973	7,299	4,366	35,347	10,198	3,496	6,062	3,355	3,794	4,815	4,156	98,207
25-29	3,833	3,053	6,159	6,446	4,169	27,168	7,765	2,923	4,706	2,911	3,213	4,529	3,852	80,726
30-34	2,867	1,495	4,445	4,447	2,888	15,711	5,138	3,094	2,476	1,951	2,090	4,024	3,913	54,539
35-39	3,272	2,028	6,205	4,723	3,461	14,647	6,034	3,511	3,178	2,348	2,740	3,724	4,549	60,419
40-44	2,608	2,165	5,472	4,414	2,961	10,737	5,894	2,984	2,964	1,961	2,273	3,304	3,084	50,820
45-49	1,732	1,781	4,849	3,996	2,412	7,906	4,364	2,481	2,413	1,803	1,793	2,773	2,585	40,887
50-54	1,284	1,542	3,764	2,983	1,760	5,689	3,568	1,789	2,097	1,481	1,663	2,015	1,971	31,607
55-59	885	1,011	3,442	2,255	1,140	3,736	2,622	1,529	1,417	1,054	1,285	1,571	1,532	23,478
60-64	3,606	1,749	4,976	3,825	2,778	3,629	3,686	1,922	2,635	1,985	1,971	2,805	3,658	39,224
65-69	1,460	999	3,482	2,525	1,653	2,232	2,162	1,687	1,487	1,285	1,225	1,448	2,631	24,275
70-74	687	455	2,075	1,564	784	1,430	1,274	991	796	610	679	674	1,327	13,347
75-79	411	216	1,142	885	472	727	617	571	490	372	381	366	838	7,486
80-84	210	113	629	501	284	390	333	299	274	172	195	150	394	3,946
85+	214	86	538	395	274	430	284	299	285	198	207	117	396	3,722
Total	62,171	46,569	117,348	96,709	62,465	245,873	122,990	62,813	66,613	44,906	51,090	67,266	73,581	1,120,392

Fonte/Source: Direcção Nacional de Estatística - Projeções da População (cenário médio)
National Statistics Directorate - Population Projections (medium scenario)

4.5 Projectão População por grupos etários e distritos 2011 Population Projection by age groups, by sex and districts 2011

Age Groups	Ainaro	Aileu	Baucau	Bobonaro	Covaílma	Dili	Ermera	Lautem	Liquiça	Manatuto	Manufahi	Oecusse	Viqueque	Total
0-4	5,265	3,174	8,434	7,343	4,193	16,540	9,699	4,771	5020	3,343	3,784	5,855	5,755	83,177
5-9	5,045	3,706	8,779	7,390	4,830	15,568	9,192	5,350	4,796	3,392	3,904	5,098	5,929	82,978
10-14	4,646	3,439	8,404	6,064	4,547	12,389	9,306	4,715	4,529	3,102	3,799	4,059	5,083	74,083
15-19	3,190	2,943	6,639	4,964	3,482	15,218	6,927	3,338	3810	2,364	2,764	2,835	3,256	61,728
20-24	2,076	2,137	3,843	3,448	2,056	18,781	4,953	1,633	295	1,710	1,908	2,166	1,975	49,732
25-29	1,876	1,530	2,873	2,966	1,928	14,851	3,727	1,239	2353	1,453	1,615	2,075	1,722	40,207
30-34	1,379	694	2,075	2,134	1,367	8,791	2,471	1,320	1184	940	1,078	1,809	1,869	27,111
35-39	1,715	1,032	3,104	2,324	1,760	8,328	3,111	1,738	1587	1,221	1,388	1,867	2,304	31,478
40-44	1,412	1,133	2,758	2,214	1,493	6,168	3,042	1,558	1452	1,023	1,248	1,668	1,575	26,694
45-49	913	951	2,527	2,069	1,251	4,583	2,196	1,207	1168	918	949	1,439	1,283	21,464
50-54	648	820	1,894	1,464	957	3,180	1,832	809	1140	729	819	1,016	1,016	16,325
55-59	462	573	1,810	1,071	616	2,071	1,399	734	849	526	678	807	799	12,394
60-64	1,593	839	2,281	1,838	1,281	1,787	1,758	772	1283	896	994	1,382	1,548	18,300
65-69	720	540	1,695	1,257	863	1,074	1,144	767	765	656	672	741	1,255	12,158
70-74	366	258	978	806	407	663	689	424	414	298	342	323	634	6,602
75-79	200	124	540	434	215	325	311	241	244	182	196	181	386	3,577
80-84	103	65	320	254	123	183	185	129	142	78	86	72	169	1,910
85+	103	44	274	201	133	186	149	148	141	106	104	50	188	1,828
Total	31,711	24,061	59,228	48,239	31,500	130,685	62,091	30,892	33,872	22,950	26,329	33,442	36,746	571,746

Fonte/Source: Direcção Nacional de Estatística - Projeções da População (cenário médio)
National Statistics Directorate - Population Projections (medium scenario)

Timor-Leste in Figures, 2011

4.6 Projectão População por grupos etários e distritos 2011 Population Projection by age groups, by sex and districts 2011

Female

Age Groups	Ainaro	Aileu	Baucau	Bobonaro	Covaílma	Dili	Ermera	Lautem	Liquiça	Manatuto	Manufahi	Oecusse	Viqueque	Total
0-4	4,861	3,078	7,929	6,972	3,931	15,217	9,269	4,550	4,774	3,085	3,588	5,447	5,217	77,918
5-9	4,688	3,448	8,098	6,993	4,533	14,464	9,114	4,937	4,463	3,296	3,674	4,796	5,376	77,880
10-14	4,210	3,141	7,667	5,680	4,158	11,530	8,744	4,447	4,124	2,732	3,272	3,864	4,669	68,238
15-19	2,993	2,805	6,247	5,047	3,389	15,168	6,800	3,129	3,817	2,106	2,796	2,999	3,410	60,706
20-24	2,129	2,003	4,130	3,851	2,310	16,566	5,246	1,813	3,067	1,644	1,886	2,649	2,181	49,474
25-29	1,956	1,523	3,286	3,480	2,241	12,317	4,039	1,684	2,352	1,458	1,598	2,454	2,130	40,519
30-34	1,488	801	2,370	2,313	1,521	6,920	2,666	1,774	1,292	1,011	1,012	2,215	2,044	27,428
35-39	1,557	996	3,101	2,399	1,701	6,319	2,923	1,773	1,591	1,127	1,352	1,837	2,245	28,942
40-44	1,196	1,032	2,714	2,200	1,468	4,569	2,852	1,476	1,512	938	1,025	1,636	1,509	24,126
45-49	819	820	2,322	1,927	1,161	3,323	2,168	1,273	1,245	885	844	1,334	1,302	19,423
50-54	636	722	1,870	1,519	803	2,509	1,736	980	957	752	844	999	955	15,282
55-59	423	438	1,632	1,184	524	1,665	1,223	794	568	527	607	764	733	11,084
60-64	2,013	860	2,695	1,987	1,497	1,842	1,928	1,150	1,352	1,088	977	1,423	2,110	20,923
65-69	740	459	1,787	1,268	790	1,158	1,018	920	722	619	553	707	1,376	12,117
70-74	321	197	1,097	758	377	767	585	566	382	312	337	351	693	6,745
75-79	211	92	602	451	257	402	306	330	246	190	185	185	452	3,909
80-84	107	48	309	247	161	207	148	170	132	94	109	78	225	2,036
85+	111	42	264	194	141	244	134	151	144	91	103	66	208	1,894
Total	30,460	22,507	58,120	48,469	30,965	115,188	60,899	31,921	32,741	21,956	24,761	33,824	36,835	548,646

Fonte/Source: Direcção Nacional de Estatística - Projeções da População (cenário médio)
National Statistics Directorate - Population Projections (medium scenario)

Timor-Leste in Figures, 2011

População por Faixa etária e por Nacionalidade, 2010 Population by Age groups and by Citizenship, 2010

Citizenship, and sexes	All Ages	Age groups										60 +
		0-4	5-9	10-14	15-19	20-24	25-29	30-34	35-39	40-44	45-49	
Timor-Leste	1 055 426	152 709	152 641	135 062	116 058	93 485	75 420	50 314	56 052	47 173	37 931	29 539
Indonesia	5 501	278	200	171	258	582	783	889	743	559	423	226
China	1 139	16	5	6	34	100	150	146	196	208	184	52
Vietnam	199	19	29	20	14	19	18	15	14	15	11	8
Thailand	148	18	18	10	7	13	6	14	13	7	9	14
Malaysia	165	16	11	10	5	21	23	14	9	16	20	11
Philippines	726	35	33	29	17	47	70	100	107	94	74	50
Singapura	72	4	1	x	x	3	11	11	5	10	9	4
Bangladesh	127	16	10	16	9	7	8	15	18	14	6	3
Pakistan	234	17	23	18	17	16	32	31	25	18	14	11
Other Asian C.	567	81	55	57	66	63	62	54	34	32	25	12
Australia	517	31	21	12	16	19	51	54	55	42	65	50
New Zealand	171	23	11	9	10	7	14	12	29	17	11	8
Portugal	318	16	12	11	6	11	52	56	46	34	31	12
Other European C.	141	5	1	2	7	16	29	16	14	12	12	10
The USA	69	3	4	x	3	6	13	8	5	10	4	7
Brazil	188	16	15	9	3	3	26	32	24	18	9	13
Cuba	105	x	x	x	2	x	7	10	22	29	17	8
Other American C.	37	2	x	x	1	3	7	6	5	4	4	2
Other Pacific C.	26	5	x	2	x	1	5	5	x	1	4	3
Other African C.	188	5	x	2	x	1	5	5	x	1	4	3
Other Countries	345	19	11	8	3	9	44	72	53	32	31	17
Total	1 066 409	153 334	153 108	135 464	116 535	94 427	76 836	51 911	57 508	48 372	38 917	30 084
												87 567

Fonte/Source: Direcção Nacional de Estatística/National Statistics Directorate of Timor-Leste

Timor-Leste em Números, 2011

4.3 Principais indicadores demográficos

4.3.1 Índice Sintético de Fecundidade, 2009-2011

Total Fertility Rate, 2009-2011

Meio		Total
Urbano	Rural	
4.9	5.9	5.7
Urban	Rural	Total

Fonte/Source: Direcção Nacional de Estatística - Inquérito Demográfico e de Saúde (DHS), 2009-2010.
National Statistics Directorate - Demographic and Health Survey (DHS), 2009-2010.

Observações:

- 1) Vide conceitos na página 31.
- 2) O Inquérito Demográfico e de Saúde (DHS) foi realizado entre Agosto de 2009 e Fevereiro de 2010 junto de uma amostra representativa do país, composta por 11 463 famílias. Resultados finais previstos para Novembro de 2010.
- 3) Índice Sintético de Fecundidade (ISF) das mulheres entre os 15 e os 49 anos de idade, expresso por mulher.
- 4) ISF relativo ao período compreendido entre 1 e 36 meses antes do inquérito DHS.
- 5) As projecções feitas com base no Recenseamento da População e Habitação de 2004 fornecem os seguintes valores para o ISF: *cenário médio*, 6.9 (2004), 6.8 (2005), 6.7 (2006), 6.6 (2007), 6.5 (2008) e 6.4 (2009). Segundo este cenário, atingir-se-ia 5.7 em 2014. *Cenário inferior*: 6.8 (2004), 6.7 (2005), 6.6 (2006), 6.4 (2007), 6.2 (2008), 6.0 (2009). Segundo este cenário em 2011 atingir-se-ia o valor de 5.6.

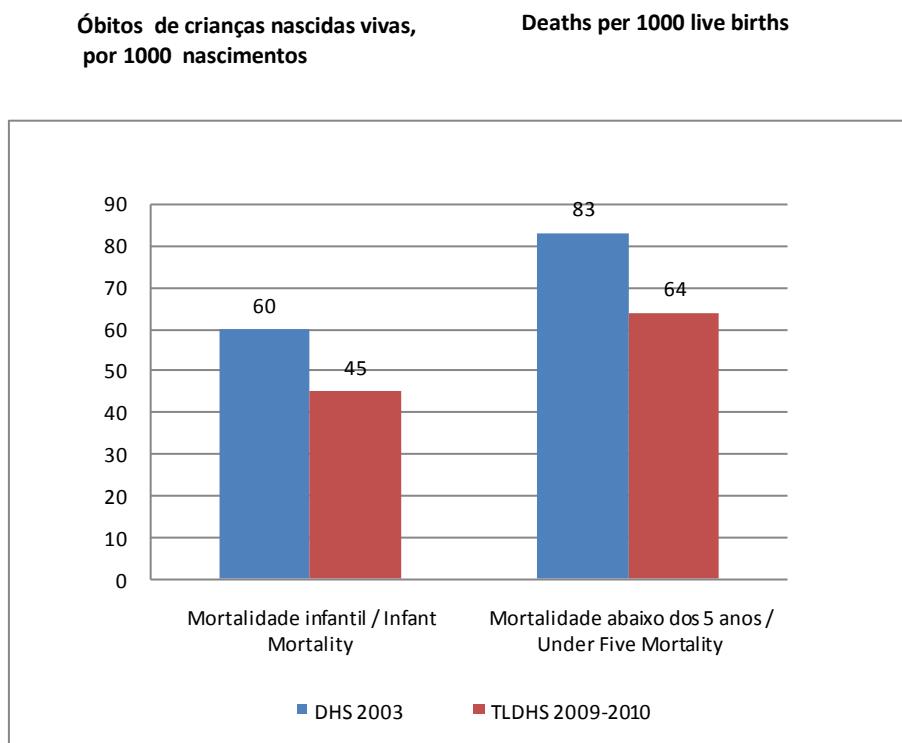
Remarks:

- 1) See page 31 for concepts .
- 2) The Demographic and Health Survey (DHS) has been conducted between August 2009 and February 2010 and covered a nationally representative sample of 11 463 households. Final results expected in November 2010.
- 3) Total Fertility Rate (TFR) for ages 15-49, expressed per woman.
- 4) TFR are for the period 1-36 months prior to the DHS survey.
- 5) According to the projections based on the 2004 Population and Housing Census, the TFR for the period 2004-2009 are as follow: *medium scenario*, 6.9 (2004), 6.8 (2005), 6.7 (2006), 6.6 (2007), 6.5 (2008), 6.4 (2009). According to this scenario by 2014 the TFR would be 5.7. *Low scenario*: 6.8 (2004), 6.7 (2005), 6.6 (2006), 6.4 (2007), 6.2 (2008), 6.0 (2009). According to the low scenario by 2011 the TFR would be 5.6.



4.3.2 Taxas de mortalidade infantil e de menores de 5 anos de idade

Infant mortality and under five mortality rates



Fonte/Source: Direcção Nacional de Estatística - Inquérito Demográfico e de Saúde (DHS), 2009-2010.
National Statistics Directorate - Demographic and Health Survey (DHS), 2009-2010.

Observações: Vide conceitos na página 31.
Remarks: See page 31 for concepts .



4.3.3 Outros indicadores demográficos

Other demographic indicators

	2006	2007	2008	2009	2010	2011	
Taxa de crescimento da população	3.18	3.15	3.11	3.08	2.7	2.7	Population growth rate
Média da idade	17.2	17.2	17.3	17.3	18.3	18.4	Median age
Esperança de vida à nascença	59.5	59.9	60.2	60.6	64.18	64.64	Life expectancy at birth
Relação de masculinidade	103.2	103.2	103.2	103.2	104.5	104.5	Sex ratio
Taxa bruta de natalidade	42.3	41.6	40.9	40.3	37.05	36.85	Crude birth rate
Taxa bruta de mortalidade	10.6	10.3	10.0	9.7	8.87	8.77	Crude death rate
Índice de envelhecimento	11.6	11.3	11.1	11.0	x	x	Ageing index
Índice de dependência das crianças	87.4	87.4	87.2	86.9	81.6	81.0	Child dependency ratio
Índice de dependência de idosos	6.5	6.6	6.6	6.5	9.7	9.6	Old-age dependency ratio

Fonte/Source: Direcção Nacional de Estatística - Recenseamento da População e Habitação, 2004 e Projeções da População (cenário médio).
National Statistics Directorate - 2004 Population and Housing Census and Population Projections (medium scenario).

Observações: Vide conceitos na página 31.

Remarks: See page 31 for concepts .



4.4 Chegada de estrangeiros ao aeroporto de Dili, por país de origem Foreigners arrival at Dili airport, by country of origin

Países	2008	2009	2010	2011	Nº	Countries
Austrália	8 948	11 207	11 262	12 419		Australia
Brasil	822	849	803	978		Brazil
China	976	1 991	2 659	3 464		China
EUA	1 295	1 802	1 720	2207		USA
Filipinas	1 566	1 709	2 177	2 413		Philippines
India	400	1 464	2 027	1 451		India
Indonésia	4 212	5 443	6 744	11 179		Indonesia
Japão	967	1 106	1 208	1 232		Japan
Malásia	1 232	1 956	1 756	1 829		Malaysia
Nova Zelândia	852	822	800	711		New Zealand
Paquistão	X	428	399	449		Pakistan
Portugal	3 725	4 501	996	5 916		Portugal
Reino Unido	722	806	929	1 002		United Kingdom
Singapura	1 091	1 393	1 495	1 519		Singapore
Outros países	6 462	6 471	4 850	3 821		Others countries
Total	35 999	44 131	39 825	50 590		Total

Fonte/Source: Departamento de Imigração, Polícia Nacional de Timor-Leste
Immigration Department, Timor-Leste National Police



5. Educação - ensino básico, secundário e secundario Technico Education - basic and secondary education

5.1 Alunos matrículados por nível de ensino e por sexo Students enrolled by level of education and by gender

	2010	2011	Nº
Basico Educação	288 700	304 057	Education Basic
masculino	149 350	157 447	male
feminino	139 351	146 610	female
Secundário	34 875	37 782	General Secondary
masculino	17 715	18 803	male
feminino	17 160	18 979	female
Secundário Technico	5 639	6 586	Technical Secondary
masculino	3 173	3 579	male
feminino	2 466	3 007	female

Fonte/Source: Ministério da Educação/Ministry of Education

Observações: O EMIS só começou a recolher dados relativos às escolas Ensino Basico Educação, Secundário e secundárias Tecnicas no ano Calendário 2009.

Vide notas explicativas e conceitos na página 30.

Remarks : The EMIS first started full collection of data for pre-secondary and secondary schools in 2007/2008.

See explanatory notes and concepts on page 30.



Notas Explicativas e Conceitos

1. Os grupos etários relevantes por nível de ensino (sistema em vigor antes da Lei de Bases da Educação, Lei nº 14/2008, de 29 de Outubro) são os seguintes:

- Primário dos 6 aos 11 anos (6 anos de escolaridade);
- Pré-secundário dos 12 aos 14 anos (3 anos de escolaridade);
- Secundário dos 15 aos 17 anos (3 anos de escolaridade).

2. Segundo a Lei de Bases da Educação, de 2008, o ensino básico compreende três ciclos, o 1º ciclo de quatro anos, o 2º ciclo de dois anos e o 3º ciclo de 3 anos. Assim, os antigos níveis do ensino primário e pré-secundário inserem-se no ensino básico, sendo a idade normal de frequência deste a seguinte:

Ensino básico, 1º ciclo: 6-9 anos

Ensino básico, 2º ciclo: 10-11 anos

Ensino básico, 3º ciclo: 12-14 anos

O ensino secundário permanece com três anos de escolaridade, sendo a idade normal de frequência dos 15 aos 17 anos.

3. Os dados apresentados nesta publicação são provenientes do Sistema de Gestão da Informação da Educação (EMIS), do Ministério da Educação, os quais se encontram classificados de acordo com os antigos níveis de ensino indicados no parágrafo 1.



Conceitos

	Concepts
Aumento ou diminuição da população em resultado dos nascimentos, óbitos e movimentos migratórios. Estimada numa base anual.	Taxa de crescimento da população Population growth rate
Idade na qual metade da população é mais nova e a outra metade é mais velha.	Média da idade Median age
Nº médio de anos que uma pessoa à nascença pode esperar viver, mantendo-se as taxas de mortalidade por idades observadas no momento.	Esperança de vida à nascença Life expectancy at birth
Nº de homens por 100 mulheres.	Relação de masculinidade Sex ratio
Nº de nados-vivos ocorrido durante um determinado período de tempo, normalmente um ano civil, referido à população média desse período (valor expresso por 1000 habitantes).	Taxa bruta de natalidade Crude birth rate
Nº de óbitos por 1000 habitantes num determinado período de tempo, normalmente um ano civil.	Taxa bruta de mortalidade Crude death rate
Nº de óbitos de crianças nascidas vivas, que faleceram com menos de 1 ano de idade, por 1000 nascimentos.	Mortalidade infantil Infant mortality
Nº de óbitos de crianças nascidas vivas, que faleceram com menos de 5 anos de idade, por 1000 nascimentos.	Mortalidade de menores de 5 anos Under-five mortality
Nº médio de crianças vivas nascidas por mulher em idade fértil (15-49 anos), admitindo que as mulheres estariam submetidas às taxas de fecundidade observadas no momento.	Índice sintético de fecundidade Total fertility rate
Nº de pessoas com 60 e mais anos de idade por 100 pessoas com idades compreendidas entre os 0 e 14 anos.	Índice de envelhecimento Ageing index
Nº de crianças com idade entre 0-14 anos por 100 pessoas na idade activa (15-64 anos de idade).	Índice de dependência das crianças Child dependency ratio
Relação entre a população idosa (65 e mais anos) e a população em idade activa (15-64 anos de idade).	Índice de dependência de idosos Old-age dependency ratio

Fontes/Sources: Timor-Leste DevInfo

Direcção Nacional de Estatística/ National Statistics Directorate

Website do Instituto Nacional de Estatística de Portugal/Website Statistics Portugal



Explanatory Notes and Concepts

1. Relevant age groups by level of education (education levels in place before the Law on Education, Law n° 14/2008, of 29 October):

- Primary from 6 to 11 years old (6 years of education);
- Pre-secondary from 12 to 14 years old (3 years of education);
- Secondary from 15 to 17 years old (3 years of education).

2. The 2008 Law on Education establishes 9 years of basic education, divided in three cycles and the relevant age groups are as follows:

1st cycle of basic education - from 6 to 9 years of age (4 years of education);
2nd cycle of basic education - from 10 to 11 years old (2 years of education);
3rd cycle of basic education - from 12 to 14 years old (3 years of education).

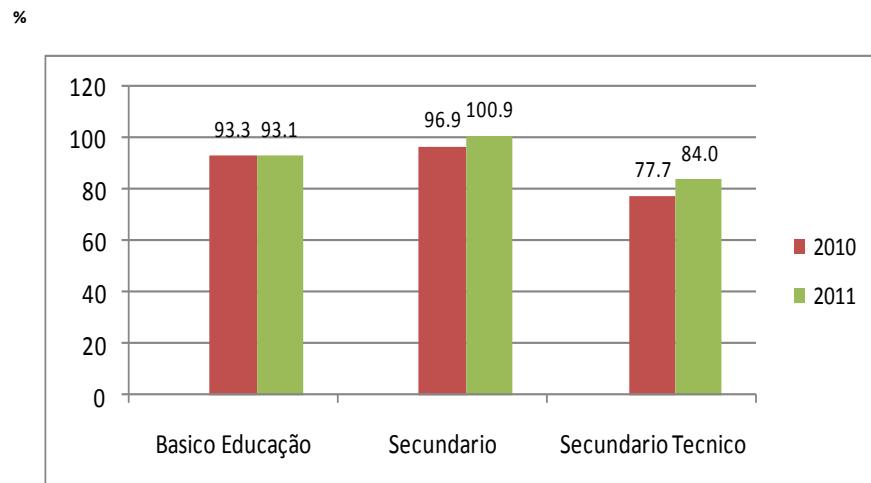
According to the 2008 Law the secondary education comprises 3 years of education, being the relevant age group from 15 to 17 years old.

3. The data presented in the present publication have as source the Education Management Information System (EMIS) of the Ministry of Education, and the data are classified according to the former levels of education (primary, pre-secondary and secondary, as indicated in paragraph 1 above).



5.4 Rácia raparigas/rapazes por nível de ensino

Ratio girls to boys by level of education



Fonte/Source: Ministério da Educação/Ministry of Education



5.6 Ensino Basico: alunos, professores e escolas, por distrito Basic education: students, teachers and schools, by district

Distritos	ano Calendario 2011 Calendary year 2011								
	Público			Privado			Total		
	Alunos	Professores	Escolas	Alunos	Professores	Escolas	Alunos	Professores	Escolas
Ainaro	16 905	459	80	1 371	35	6	18 276	494	86
Aileu	12 490	418	72	1 250	47	5	13 740	465	77
Baucau	20 120	572	98	14 233	386	76	34 353	958	174
Bobonaro	24 604	772	139	1 302	44	6	25 906	816	145
Covalima	16 633	566	88	2 541	94	11	19 174	660	99
Dili	40 079	1 054	65	13 994	335	31	54 073	1 389	96
Ermera	34 057	720	123	840	25	5	34 897	745	128
Liquica	14 986	444	57	1 724	53	7	16 710	497	64
Lautem	18 596	620	81	1 735	62	6	20 331	682	87
Manufahi	12 712	466	69	1 647	69	9	14 359	535	78
Manatuto	12 088	370	66	1 153	33	6	13 241	403	72
Oecussi	14 276	376	58	2 307	56	8	16 583	432	66
Viqueque	20 050	678	92	2 364	78	9	22 414	756	101
Total	257 596	7 515	1 088	46 461	1 317	185	304 057	8 832	1 273
Districts	Students	Teachers	Schools	Students	Teachers	Schools	Students	Teachers	Schools
	Public			Private			Total		

Fonte/Source: Ministério da Educação/Ministry of Education
National Statistics Directorate



5.7 Ensino Secundário: alunos, professores e escolas, por distrito Secondary education: students, teachers and schools, by district

Distritos	ano calendario 2011 calendar year 2011								
	Público			Privado			Total		
	Alunos	Profes- sores	Escolas	Alunos	Professores	Escolas	Alunos	Profes- sores	Escolas
Ainaro	1 052	40	2	518	15	2	1 570	55	4
Aileu	1 006	34	2	582	23	2	1 588	57	4
Baucau	3 032	79	8	671	8	1	3 703	87	9
Bobonaro	2 085	99	3	262	13	1	2 347	112	4
Covalima	1 794	71	3	343	3	1	2 137	74	4
Dili	8 840	370	8	6 886	168	12	15 726	538	20
Ermera	1 360	36	2	746	22	2	2 106	58	4
Liquica	1 065	41	1	439	7	1	1 504	48	2
Lautem	1 859	104	2	0	0	0	1 859	104	2
Manufahi	967	53	3	559	24	3	1 526	77	6
Manatuto	428	28	2	457	27	2	885	55	4
Oecussi	647	48	2	356	8	1	1 003	56	3
Viqueque	1 355	93	5	473	31	3	1 828	124	8
Total	25 490	1 096	43	12 292	349	31	37 782	1 445	74
Districts	Students	Teachers	Schools	Students	Teachers	Schools	Students	Teachers	Schools
	Public			Private			Total		

Fonte/Source: Ministério da Educação/Ministry of Education
National Statistics Directorate



5.8 Ensino Técnico secundário: alunos, professores e escolas, por distrito Technical Secondary education: students, teachers and schools, by district

ano calendario 2011
calendar year 2011

Distritos	Público			Privado			Total		
	Alunos	Profes- sores	Escolas	Alunos	Profes- sores	Escolas	Alunos	Profes- sores	Escolas
Ainaro	0	0	0	0	0	0	0	0	0
Aileu	220	16	1	0	0	0	220	16	1
Baucau	132	17	1	431	22	2	563	39	3
Bobonaro	0	0	0	0	0	0	0	0	0
Covalima	393	32	1	0	0	0	393	32	1
Dili	1 776	126	3	1 409	0	1	3 185	126	4
Ermera	0	0	0	403	2	2	403	2	2
Liquica	392	20	1	0	0	0	392	20	1
Lautem	174	10	1	0	0	0	174	10	1
Manufahi	595	31	2	0	0	0	595	31	2
Manatuto	0	0	0	0	0	0	0	0	0
Oecussi	521	22	1	0	0	0	521	22	1
Viqueque	140	20	1	0	0	0	140	20	1
Total	4 343	294	12	2 243	24	5	6 586	318	17
Districts	Students	Teachers	Schools	Students	Teachers	Schools	Students	Teachers	Schools
	Public			Private			Total		

Fonte/Source: Ministério da Educação/Ministry of Education
National Statistics Directorate



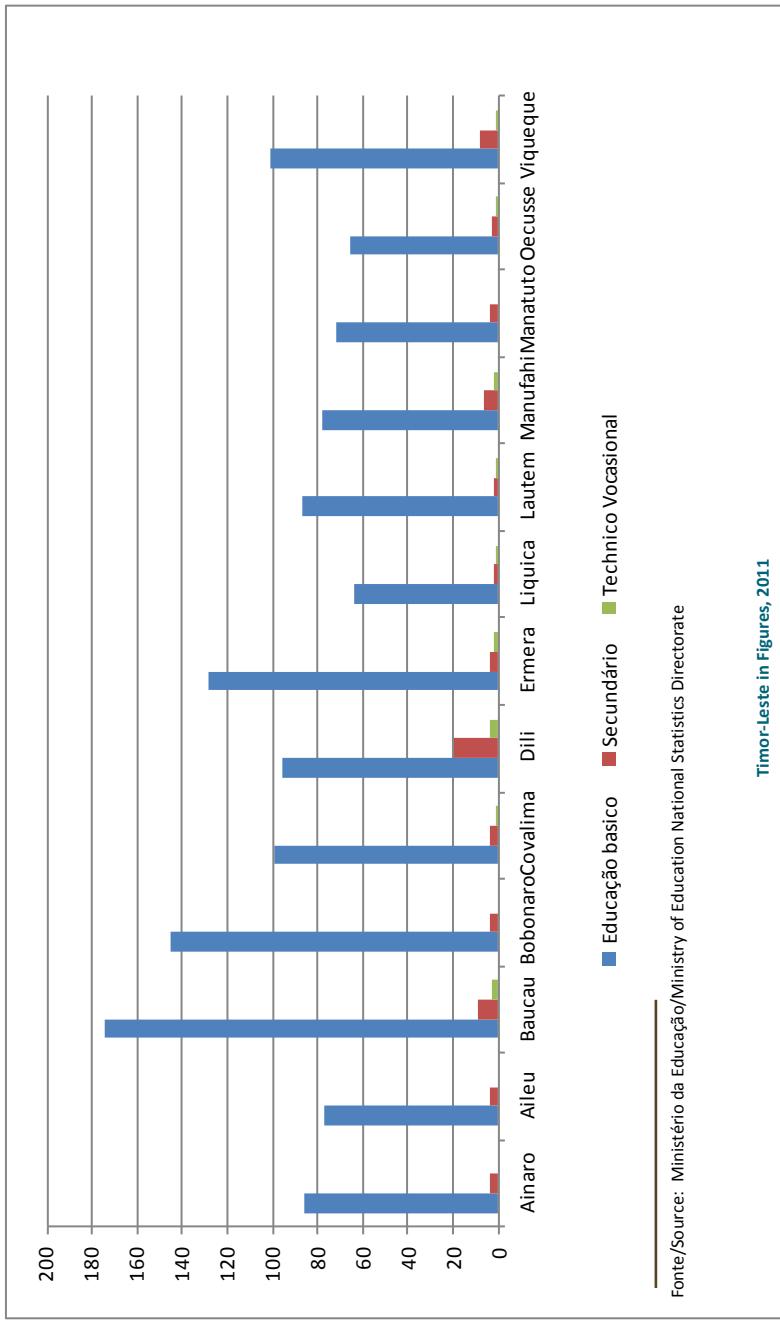
5.9 Número médio de alunos por professor, por nível de ensino e por distrito Mean number of students per teacher, by education level and by district

ano calendario 2011
calendar year 2011

Distritos	Educação Basico	Secundário General	Secundário Técnico
	Districts	Basico education	General Secondary
Ainaro	37	29	0
Aileu	30	28	14
Baucau	36	43	14
Bobonaro	32	21	0
Covalima	29	29	12
Dili	39	29	25
Ermera	47	36	202
Liquica	34	31	20
Lautem	30	18	17
Manufahi	27	20	19
Manatuto	33	16	0
Oecussi	38	18	24
Viqueque	30	15	7
Total	442	333	354
Districts	Basico education	General Secondary	Techical Secondary

Fonte/Source: Ministério da Educação/Ministry of Education
National Statistics Directorate

Número de escolas por nível de ensino e por distrito, 2008/2009 Number of schools by level of education and by district, 2008/2009



6. Educação – ensino superior Education – higher education

6.1 Números de alunos e professores, por natureza da instituição

	Number of students and Teachers, by Nature Institution				
	Publico		Privado		
	Alunos	Alunos	Alunos	Professores	
Masculino	5665	10137	15802	985	Male
Feminino	4545	6663	11208	192	Female
Total	10210	16800	27010	1177	Total
	Students	Students	Students	Teachers	
	Public	Private	Total	Total	

Fonte/Source : Ministério da Educação / Ministry of Education

6.2 Número de Alunos Diplomados, por Instituição Number of Students graduates, by Institution

Instituição	Alunos		
	Masculino	Feminino	Total
Universidade Nacional Timor-Leste	3529	1872	5401
Universidade da Paz	510	351	861
Instituto of Business	101	97	198
Dili Instituto of Technology	68	47	115
Universidade Oriental	147	64	211
Universidade Dili	321	236	557
Instituto Superior Cristal	167	81	248
East Timor Coffee Academy	38	11	49
Instituto de Ciencias Religiosas São Tomas de Aquino	34	43	77
Instituto Professional de Cannosa	49	0	49
Instituto Católico para Formação de Professores	79	150	229
Total	5043	2952	7995
	Male	Female	Total
			Students

Fonte/Source : Ministério da Educação / Ministry of Education



7. Saúde

Health

7.1 Estabelecimentos de saúde por distrito

Health facilities by district

Distritos	2011						Nº	
	Públicos					Clínicas Privadas		
	Hospitais	Centros de Saúde	Postos de Saúde	SISCa	Total			
Ainaro	1	4	11	38	54	3	57	
Aileu	0	4	10	33	47	1	48	
Baucau	1	6	25	60	92	3	95	
Bobonaro	1	6	19	50	76	2	78	
Covalima	1	7	13	30	51	3	54	
Dili	1	6	14	31	52	14	66	
Ermera	0	6	18	52	76	8	84	
Liquica	0	5	19	34	58	3	61	
Lautem	0	3	18	26	47	2	49	
Manufahi	0	4	14	29	47	6	53	
Manatuto	0	6	18	29	53	0	53	
Oecussi	1	4	17	18	40	0	40	
Viqueque	0	5	20	47	72	2	74	
Total	6	66	216	477	765	47	812	

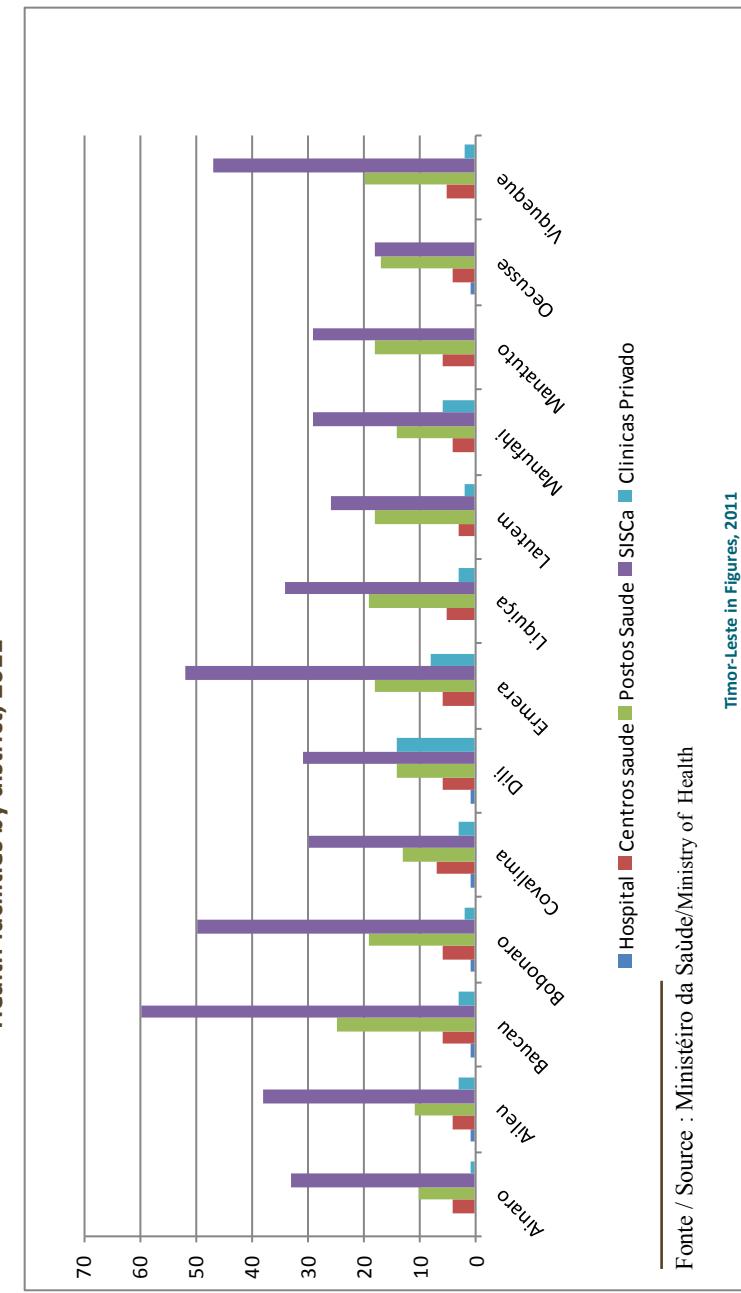
Districts	Hospitals	Health Centers	Health Posts	SISCa	Total	Private Clinics	Total
	Public						

Fonte/Source: Ministério da Saúde/Ministry of Health

Observações/Remarks: SISCa - Serviços Integrados de Saúde Comunitária/Community Integrated Health Services

Timor-Leste in Figures, 2011

Estabelecimentos de saúde por distrito, 2011
Health facilities by district, 2011



Fonte / Source : Ministério da Saúde/Ministry of Health

Timor-Leste in Figures, 2011



7.2 Pessoal de saúde por distrito

Health personnel by district

Distritos	2010				2011				Nº
	Médicos	Enfermeiros	Parteiras	Total	Médicos	Enfermeiros	Parteiras	Total	
Ainaro	14	29	17	60	12	19	19	50	
Aileu	6	31	18	55	3	29	20	52	
Baucau	27	129	55	211	29	138	61	228	
Bobonaro	20	39	22	81	28	125	41	194	
Covalima	17	52	22	91	17	44	22	83	
Dili	98	266	84	448	113	241	76	430	
Ermera	8	42	19	69	9	37	19	65	
Liquica	5	20	13	38	6	55	20	81	
Lautem	8	34	22	64	3	19	15	37	
Manufahi	8	36	18	62	5	36	18	59	
Manatuto	8	40	33	81	7	36	33	76	
Oecussi	9	23	23	55	14	17	24	55	
Viqueque	6	64	22	92	4	74	22	100	
Total	234	805	368	1407	250	870	390	1510	
Districts	Physicians	Nurses	Midwives	Total	Physicians	Nurses	Midwives	Total	

Fonte/Source: Ministério da Saúde/Ministry of Health

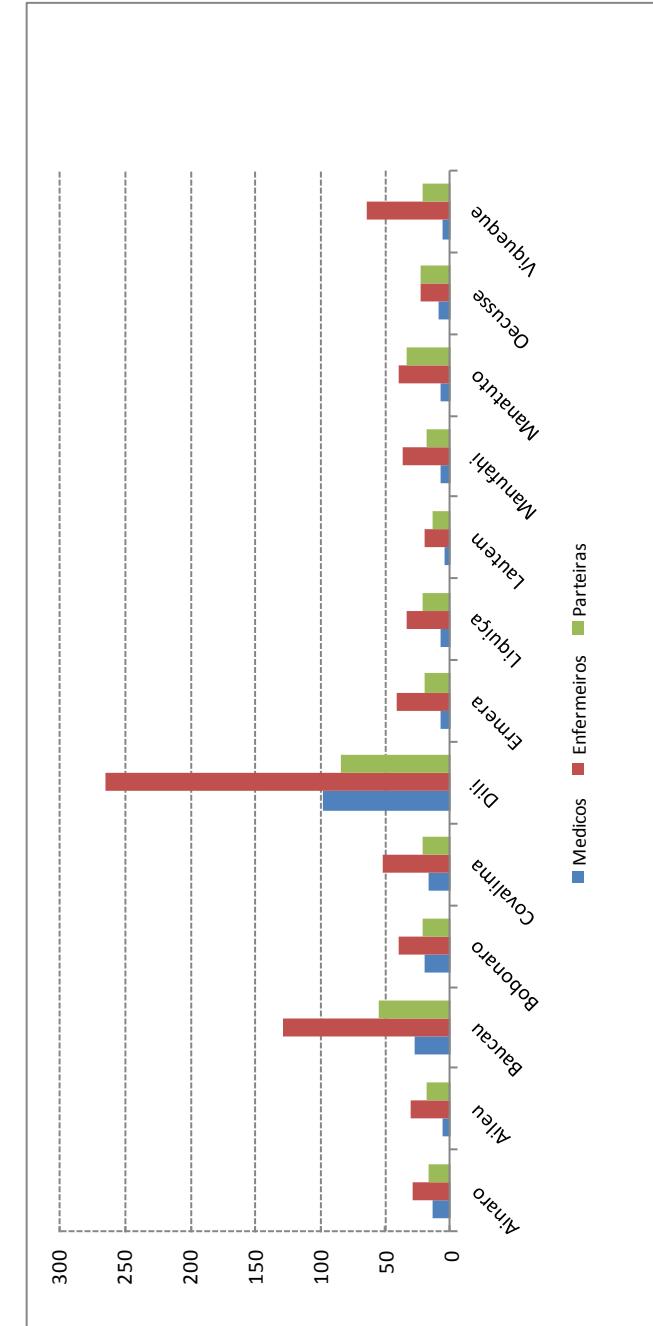
7.3 Médicos, enfermeiros e parteiras por 1 000 habitants

Physicians, nurses and midwives per 1 000 inhabitants

Distritos	2010			2011			
	Médicos por 1000 Hab	Enfermeiros por 1000 Hab	Parteiras por 1000 Hab	Médicos por 1000 Hab	Enfermeiros por 1000 Hab	Parteiras por 1000 Hab	
Ainaro	0.2	0.5	0.3	0.2	0.3	0.3	
Aileu	1.0	0.7	0.0	0.1	0.7	0.5	
Baucau	0.2	1.2	0.5	0.3	1.2	0.5	
Bobonaro	0.2	0.4	0.2	0.3	1.4	0.4	
Covalima	0.0	0.9	0.4	0.3	0.7	0.4	
Dili	0.4	1.1	0.4	0.6	1.8	0.3	
Ermera	0.1	0.4	0.2	0.1	0.3	0.2	
Liquica	0.1	0.5	0.3	0.0	0.3	0.2	
Lautem	0.1	0.3	0.2	0.1	0.9	0.3	
Manufahi	0.2	0.7	0.4	0.1	0.7	0.4	
Manatuto	0.2	0.9	0.8	0.2	0.8	0.8	
Oecussi	0.0	0.4	0.4	0.2	0.3	0.4	
Viqueque	0.0	0.1	0.3	0.1	1.1	0.3	
Total	2.7	8.1	4.4	2.5	10.5	5.0	
Districts	Physicians per 1000 Inhab	Nurses per 1000 Inhab	Midwives per 1000 Inhab	Physicians per 1000 Inhab	Nurses per 1000 Inhab	Midwives per 1000 Inhab	

Fonte/Source: Ministério da Saúde e cálculos da DNE/Ministry of Health and DNE calculations

Pessoal de saúde por distrito, 2011
Health personnel by district, 2011



Fonte / Source : Ministério da Saúde/Ministry of Health

Timor-Leste in Figures, 2011

7.4 Consultas externas em estabelecimentos de saúde públicos External appointments in public health facilities

Distritos	2008		2009		2010		2011	
	Nº consultas	Consultas por Hab						
Ainaro	112 185	1.8	89 246	1.4	86 475	1.3	107 141	1.6
Aileu	129 560	2.8	131 115	2.9	141 362	3.0	135 633	2.9
Baucau	203 188	1.8	198 118	1.8	296 844	2.6	356 889	3.1
Bobonaro	179 488	1.9	182 329	1.9	197 88	2.1	191 043	2.0
Covalima	127 776	2.0	185 414	2.9	186 321	2.8	229 553	3.5
Dili	433 186	2.0	469 833	2.0	508 05	2.0	652 256	2.6
Ermera	86 805	0.7	109 377	0.9	157 909	1.3	214 154	1.7
Liquica	122 437	1.8	105 335	1.5	129 914	1.7	140 584	1.8
Lautem	105 300	1.6	98 349	1.5	107 324	1.6	108 031	1.6
Manufahi	75 053	1.4	137 006	2.5	113 686	2.0	149 165	2.6
Manatuto	116 745	2.8	116 738	2.8	116 974	2.8	109 560	2.6
Oecusse	55 423	0.8	95 243	2.5	97 784	1.4	107 031	1.5
Viqueque	176 519	2.4	182 130	1.4	141 375	2.0	132 902	1.8
Total	1 923 665	1.8	2 100 233	1.9	2 281 898	2.0	2 633 982	2.3
Distritos	Nº of appointments	Appointments per Inhab						

Fonte/Source: Ministério da Saúde /Ministry of Health

7.5 Partos assistidos por pessoal de saúde Deliveries attended by health personnel

	2008	2009	2010	2011	
Projecção Nº de nados-vivos	45 691	46 037	47 385	47 385	Projected N° of live-births
Nº de partos assistidos por pessoal de saúde:					Nº of deliveries attended by health personnel:
- no hospital	4 319	5 785	6613	7 291	- at hospital
- outro estabelecimento de saúde ou em casa	11 942	15 412	7863	8 909	- at other public health facility or at home
Total	16 261	21 197	23 350	16 200	Total
Partos assistidos por pessoal de saúde (%)	36	46	44.8	34.2	Deliveries attended by health personnel (%)

Fonte/Source: Ministério da Saúde/Ministry of Health

7.6 Consultas pré-natal Ante-natal care visits

	2008	2009	2010	2011	
Projecção Nº mulheres grávidas	50 261	50 180	51 650	51 650	Projected N° of pregnant women
Nº total de consultas pré-natal	88 134	96 246	51 650	51 650	Total N° of ante-natal care visits
Nº de consultas pré-natal por grávida	1.8	1.9	34.3	1.0	Nº of ante-natal care visits per pregnant woman
Mulheres grávidas que realizaram a 1ª consulta pré-natal:					Pregnant woman who made 1 st ante-natal care visit:
Nº	28 671	34 095	32 958	33 725	Nº
%	57.0	67.9	63.8	65 . 3	%
Mulheres grávidas que realizaram a 4ª consulta pré-natal:					Pregnant woman who made 4 th ante-natal care visit:
Nº	17 328	22 481	21 654	22 179	Nº
%	34.5	44.8	41.9	42. 9	%

Fonte/Source: Ministério da Saúde/Ministry of Health



7.7 Vacinação contra Polio, DTP, Sarampo e BCG (crianças com idade < 1 ano) Vaccinations against Polio, DTP, Measles and BCG (children aged < 1 year old)

Vacinas Vaccinations	2008		2009		2010		2011	
	Nº	%	Nº	%	Nº	%	Nº	%
Polio 0	19 305	46.8	16 626	39.6	17,852	57.2	17 208	40.8
Polio 1	32 658	79.1	32 014	76.2	31,556	101.1	28 572	67.7
Polio 2	30 843	74.7	30 521	72.7	30,339	97.2	27 513	65.2
Polio 3	30 505	73.9	32 554	77.5	30,443	97.2	27 772	65.8
DTP 1	32 579	78.9	31 632	75.3	31,582	101.2	28 847	68.4
DTP 2	31 010	75.1	30 240	72.0	30,370	97.3	27 628	65.5
DTP 3	30 452	73.8	30 226	72.0	30,524	97.8	28 279	67.0
Sarampo/Measles	28 181	68.3	29 128	69.4	27,922	89.4	27 333	64.8
BCG	32 859	79.6	29 446	70.1	29,770	95.4	29 671	70.3

Fonte/Source: Ministério da Saúde e DNE—projecções da população
Ministry of Health and NSD—population projections

Observações/Remarks:

DTP - Vacinação contra a difteria, tétano e tosse convulsa/Vaccination against diphtheria, tetanus and whooping cough
BCG - Vacinação contra a tuberculose/Vaccination against tuberculosis

7.8 Taxa de incidência da malária

Incidence rate of malaria

	2008	2009	2010	2011	Nº of cases:
Nº de casos:					
< 5 anos	51 500	43 961	39 385	39 324	< 5 years old
≥ 5 anos	92 094	82 328	80 313	21 089	≥ 5 years old
Total	143 594	126 289	119 698	60 413	Total
Incidência por 1000 Hab:					Rate per 1000 Inhab:
< 5 anos	276.1	224.1	197.36	197.06	< 5 years old
≥ 5 anos	103	89.6	126.71	22.21	≥ 5 years old
Total	132.9	113.3	104.2	52.6	Total

Fonte/Source: Ministério da Saúde e DNE—projecções da população
Ministry of Health and NSD—population projections

7.9 Número de casos das principais doenças do declaração obrigatória Number of cases of the main notifiable diseases

	2008	2009	2010	2011	
Infeções do tracto respiratório superior	365 548	478 341	497.571	493 766	Upper respiratory tract infections
Malária	143 594	126 289	119.698	36 153	Malaria
Diarreia aquosa aguda	55 048	56 592	69.295	60 413	Acute watery diarrhea
Pneumonia	45 232	55 034	52.778	40 076	Pneumonia
Sarna	21 063	23 233	21.676	17 665	Scabies
Diarreia sanguinolenta	9 522	9 765	10.151	5 936	Bloody diarrhea
Tuberculose	3 302	4 761	x	x	Tuberculosis
Úlcera genital	x	3 483	x	x	Ulcus genital
Ferimento resultante de acidente transporte	1 626	1 706	2.576	2 982	Injury due to traffic accidents
Corrimento uretral	540	548	275	453	Urethral discharge
Dengue	187	172	940	375	Dengue
Lepra	157	165	x	x	Leprosy
HIV/SIDA	26	50	x	48	HIV/AIDS

Fonte/Source: Ministério da Saúde/Ministry of Health
National Statistics Directorate



8. Protecção Social Social Protection

8.1 DISTRIBUIÇÃO POPULAÇÃO POR RELIGIÃO, DISTRITO E SEXO. DISTRICT POPULATION DISTRIBUTION BY REGION AND SEX

Distritos	Religião								Total
	Katólico	Protes-tante/ Evanjélica	Musul-manu	Budista	Índu	Ani-mizmu	Outras		
Ainaro	57,221	677	49	41	3	88	68	58,147	
Aileu	39,919	3,168	20	18	1	518	20	43,664	
Baucau	107,998	1,729	254	8	16	66	89	110,160	
Bobonaro	90,815	200	65	16	9	39	55	91,199	
Covalima	58,874	96	50	4	1	0	20	59,045	
Dili	216,047	8,858	2,467	341	106	259	481	228,559	
Ermera	114,927	823	56	36	7	939	149	116,937	
Liquica	60,193	1,694	139	31	0	935	179	63,171	
Lautem	57,784	1,611	209	3	2	79	88	59,776	
Manufahi	46,674	1,782	100	6	4	12	36	48,614	
Manatuto	40,966	375	27	21	6	230	84	41,709	
Oecusse	63,065	381	21	1	36	0	10	63,514	
Viqueque	66,764	2,314	166	16	4	126	86	69,476	
Total	1,021,247	23,708	3,623	542	195	3,291	1,365	1,053,971	

Fonte/Source: Censo 2010 / Census 2010

Observações/Remarks: Número de pessoas que não são iguais para o Censo População de 2010, devido ao tempo de respondent não contar a sua religião / Number of people who are not equal to the population Census of 2010 due to time respondent not tell his religion.



8.2 Número de idosos (≥ 60 anos) e pessoas inválidas a receber subsídio Number of elderly (≥ 60 years old) and disable people receiving Government transfers in cash

Distritos	2010			2011		
	Idosos/Elderly	Inválidos/ Disable	Total	Idosos/Elderly	Inválidos/ Disable	Total
Ainaro	5435	228	5663	5 512	276	5 788
Aileu	2904	73	2977	2 833	90	2 923
Baucau	12175	1094	13269	11 745	1 699	13 444
Bobonaro	8895	232	9127	8 842	323	9 165
Covalima	5816	161	5977	3 072	158	3 230
Dili	6984	559	7543	7 051	741	7 792
Ermera	7171	297	7468	7 273	431	7 704
Liquica	5427	204	5631	5 299	337	5 636
Lautem	5562	140	5702	5 594	173	5 767
Manufahi	4358	234	4592	4 594	271	4 865
Manatuto	4573	272	4845	2 624	293	2 917
Oecussi	4290	68	4358	4 851	105	4 956
Viqueque	9284	544	9828	8 984	609	9 593
Total	82874	4106	86980	78 274	5 506	83 780

Fonte/Source: Ministério da Solidariedade Social/Ministry of Social Solidarity

8.3 Número de combatentes da libertação nacional e beneficiários dos mártires a receber pensão Number of combatants of national liberation and martyrs beneficiaries receiving pension

Distritos/Districts	2009	2010	2011
Ainaro	420	753	1 045
Aileu	255	589	763
Baucau	467	971	1 357
Bobonaro	282	731	983
Covalima	216	493	665
Dili	234	1002	496
Ermera	309	893	1 059
Liquiça	275	788	1 006
Lautem	567	965	1 207
Manufahi	229	494	671
Manatuto	268	548	677
Oecussi	64	104	116
Viqueque	452	760	1 047
Total	4 038	9.091	11 094

Fonte/Source: Ministério da Solidariedade Social/Ministry of Social Solidarity

Timor-Leste in Figures, 2011



9. Mercado de Trabalho Labour Market

9.1 Número de pessoas registradas à procura de emprego, por sexo Number of job seekers registered, by gender

	2006	2007	2008	2009	2010	2011	
Masculino	942	1 147	1 213	706	324	1 301	Male
Feminino	662	456	540	416	311	1 149	Female
Total	1 604	1 603	1 753	1 122	635	2 450	Total

Fonte/Source: Secretaria de Estado da Formação Profissional e Emprego
Secretary of State for Vocational Training and Employment

Observações/ Remarks:

Pessoas registradas nos centros de emprego. Dados para 2009 actualizados em Junho de 2010.

Job seekers registered at employment centers. Last update of 2009 data in June 2010.

9.2 Número de pessoas registradas à procura do emprego, por sexo e por mês, 2011 Number of job seekers registered, by gender and by months, 2011

Fulan Months	Masculino Male	Feminino Female	Total
Janeirio/January	58	107	165
Fevereiro/February	53	38	91
Marso/March	51	94	145
Abril/April	33	89	122
Maio/May	51	76	127
Junho/June	67	152	219
Julho/July	115	128	243
Agosto/August	193	172	365
Setembro/September	231	190	421
Outubro/October	122	159	281
Novembro/November	48	97	145
Dezembro/December	71	101	172
Total	1 403	1 093	2 496

Fonte/Source: Secretaria de Estado da Formação Profissional e Emprego
Secretary of State for Vocational Training and Employment

10. Administração Pública Public Administration

10.1 Número de trabalhadores por tipo e por sexo Number of workers by type and by gender

		2010	2011		
Permanentes	Masculino	15 140	15 436	Male	Permanent
	Feminino	6 357	6 450		
Assistencia da Administração	Masculino	2 626	2 660	Male	Administration Assistant
	Feminino	714	739		
Sub-totais	Permanentes	21 497	21 886	Permanent Administration Assistant	Sub-totals
	Assistencia da Administração	3 340	3 399		
	Masculino	17 766	18 096		
	Feminino	7 071	7 189	Male	Female
	Total	24 837	25 285		Total

Fonte/Source: Secretariado da Comissão da Função Pública/Secretariat of the Public Administration Commission

11. Justiça Justice

11.1 Número de reclusos Number of inmates

	2006	2007	2008	2009	2010	2011	Inmates
Reclusos condenados:	113	141	101	134	55	82	convicted:
masculino	107	137	97	134	45	81	male
feminino	6	4	4	0	10	1	female
Reclusos em prisão preventiva:	97	87	94	88	66	98	Inmates in preventive prison:
masculino	95	85	93	86	64	85	male
feminino	2	2	1	2	2	2	female
Joven	x	x	x	x	x	11	Young People
Total Reclusos	210	228	195	222	121	180	Total Inmates

Fonte/Source: Prisões de Becora e Gleno/Becora and Gleno Prisons



11.2 Número de reclusos, por tipo de crime

Number of inmates by type of crime

Tipo de crimes	2006	2007	2008	2009 ¹	2010	2011	Type of crimes
Contra as pessoas:							
crimes contra a vida	0	81	89	66	55	0	crimes against life
crimes contra a integridade física	0	14	28	18	34	0	crimes of assault
crimes contra a integridade moral	29	0	0	0	0	0	against morality
Assassinato	0	0	0	0	0	95	Murder
Fere de ferida	0	0	0	0	0	8	Smite of Sore
Violencia	0	0	0	0	0	24	Hape
Contra o património:							
assalto	0	8	8	0	0	0	robbery
furto	83	5	4	5	1	16	theft
destruição	0	1	0	0	0	0	destruction
Contra a vida em sociedade:							
falsificação	3	0	0	0	0	1	forgery
suborno	1	4	0	0	0	0	bribery
fogo posto	6	92	5	3	5	23	arson
posse ilegal de armas	0	3	23	0	0	0	illegal arms
Económica	0	0	0	0	0	1	Economic
Desfalque	0	0	0	0	0	1	Embezzlement
contra a segurança pública	9	0	4	18	0	3	against public order
Contra o Estado:							
contra o Chefe de Estado	29	0	23	0	0	0	against the Head of the State
Outros crimes:							
jogo	0	1	0	0	5	0	gambling
outros	50	19	11	23	0	8	others
Total	210	228	195	134	100	180	Total

Fonte/Source: Prisões de Becora e Gleno/Becora and Gleno Prisons

Observações/Remarks:

¹ Os dados para 2009 referem-se ao total de reclusos condenados, para os anos anteriores os dados dizem respeito ao total de reclusos, condenados e em prisão preventiva/2009 data refer to the total number of convicted inmates, whereas for the previous years data refer to the total number of inmates, either convicted or in preventive prison.

12. Participação Política

Political Participation

12.1 Participação nas eleições para a Presidência da República e para o Parlamento Nacional, 2012

Participation in the elections to Presidency of Republic and to the National Parliament, 2012

Nº Eleitores Inscritos	Eleição para a Presidência da República, 2 ^a volta				Eleição para o Parlamento Nacional			
	Nº Votos		Votos Abstenção % nulos	Votos do candidato mais votado %	Nº Eleitores Inscritos		Nº Votos Total Válidos brancos	Abstenção % nulos
	Total	Válidos			Total	Valid		
627 295	458 600	449 827	2 021	6 752	26 888	6123	645 624	482 703 471 389 2 937 8 377 25 22 36 66
Election to Presidency of Republic, 2nd Round								
Nº Eleitores Registered	Total	Valid	Blank Votes	Invalid Votes	Abstention %	Nº Registered	Total	Valid Nº Votes
Election to the National Parliament								

Fonte/Source: www.stae.tl



ECONOMIA

ECONOMY



13. Preços

Prices

13.1 Taxa de variação média anual do IPC

Annual average rate in the CPI

	Timor-Leste		Dili	
	Total	Total excepto habitação	Total	Total excepto habitação
2006	4.3%	3.7%	3.9%	3.7%
2007	8.7	9.0	10.3	10.7
2008	7.6	7.5	9.0	8.6
2009	0.1	-0.3	0.7	0.3
2010	4.7	4.5	6.8	7.1
2011	12.1	13.3	13.5	14.2
	All groups	All groups except housing	All groups	All groups except housing
	Timor-Leste		Dili	

Fonte/Source: Direcção Nacional de Estatística/National Statistics Directorate

Observações:

IPC = Índice de Preços no Consumidor

Base 100 = Dezembro 2001

A taxa de variação média anual compara o nível do índice médio dos últimos doze meses com os doze meses imediatamente anteriores. O valor desta taxa no mês de Dezembro corresponde à taxa de inflação anual.

A DNE recolhe os preços mensalmente em Dili e trimestralmente alguns outros distritos.

Remarks:

CPI= Consumer Price Index

Index Base December 2001 = 100

The annual average rate compares the average index of one year with the average index of the previous year. The annual average rate verified in December each year is considered the inflation rate for that year.

The NSD collects prices each month in Dili and quarterly in some other districts.



15. Finanças Públicas Government Finances

	10 ³ USD					
	2006	2007	2008	2009 ^{p/}	2010	2011
Excedente/Défice	-4 545	-19 327	-17 337	-5 519	576 975	413 651
Receitas	191 051	216 731	466 537	598 363	907 305	962 674
						Revenue
Receitas Fiscais	27 767	26 792	37 333	46 666	50 456	117 981
Receitas Não Fiscais ¹	163 284	189 939	429 204	551 697	857 253	844 693
Despesas	195 596	236 058	483 874	603 882	330 330	549 023
						Expenditure
Salários e Vencimentos	30 047	30 297	50 259	87 436	88 190	181 693
Bens e Serviços ²	94 821	133 858	305 740	306 530	242 140	367 330
Despesa por Função (%)						Expenditure by function (%)
Serviços Públicos Gerais	22.0%	39.0%	42.2%	22.5%	24.6%	15.5%
Defesa	5.0%	4.0%	3.8%	6.4%	3.9%	2.4%
Segurança e Ordem Pública	8.0%	7.0%	7.3%	6.2%	5.6%	3.4%
Assuntos Económicos	38.0%	26.0%	23.8%	30.0%	31.9%	57.9%
Protecção Ambiental	0.0%	0.0%	0.2%	0.1%	0.1%	1.1%
Saúde	10.0%	5.0%	5.7%	4.8%	4.6%	3.6%
Lazer, Cultura e Religião ³	4.0%	1.0%	1.1%	1.4%	1.1%	0.8%
Educação	12.0%	9.0%	9.5%	10.2%	9.2%	6.2%
Protecção Social	1.0%	8.0%	6.5%	18.5%	19.0%	9.1%
						Social Protection

Fonte/Source:

Relatórios do Ministério das Finanças, com adaptação dos anos fiscais 2003/2004 a 2006/2007 para anos civis pela DNE.
Ministry of Finance Reports - Fiscal years 2003/2004 to 2006/2007 adapted to calendar years by the NSD.

Observações/Remarks:

^{p/} dados provisórios para 2009/2009 data are provisional.

¹ inclui transferências do Fundo Petrolífero/includes transfers from Petroleum Fund

² inclui transferências/includes transfers

³ inclui habitação e desenvolvimento comunitário para os anos 2004, 2005, 2006 e 2007/ includes housing and communities amenities for the years 2004, 2005, 2006 and 2007



16. Agricultura Agriculture

16.1 Produção das principais culturas

Main crops production

Toneladas/Tons

	2006	2007	2008	2009	2010
Arroz	55 410	60 420	80 236	120 775	112 925
Milho	118 984	71 526	100 170	134 715	148 323
Mandioca	39 290	41 212	35 541	37 302	94 834
Vegetais	12 629	12 752	14 247	15 672	78 605

Fonte/Source: Estimativas da Direcção Nacional de Agricultura e Horticultura

Observações / Remarks: Alimentar dados do produção de Mandioca e Vegetais extraídos do Census 2010, porque os dados são do Ministeiro de Agricultura não / Alimentar production data on Cassava and Vegetable taken from Census 2010 because the is from Ministry Agriculture no

16.2 Produção das principais culturas, por distrito, 2010

Main crops production, by district, 2010

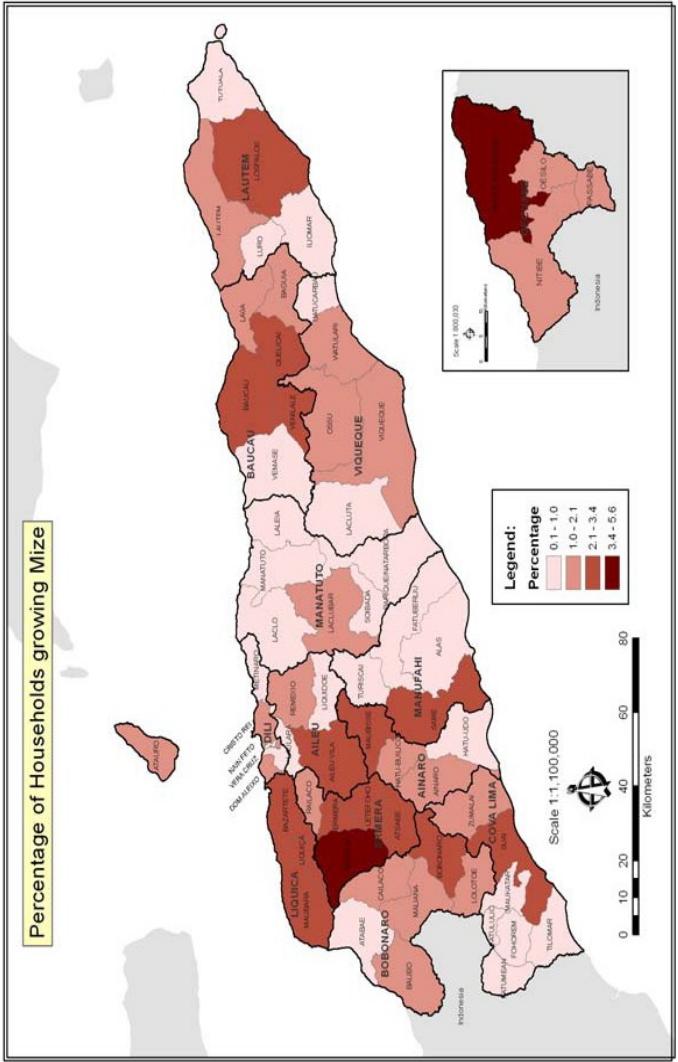
Toneladas/Tons

Distritos	Arroz	Milho	Mandioca	Vegetais
Ainaro	2 652	2 141	5 579	5 123
Aileu	930	1 644	5 526	4 598
Baucau	34 024	23 036	10 893	8 539
Bobonaro	21 128	16 722	9 680	7 782
Covalima	14 642	20 335	6 248	5 629
Dili	110	1 635	5 953	3 541
Ermera	3 587	1 376	13 965	10 865
Liquiça	307	2 211	6 776	5 383
Lautém	6 504	42 106	5 109	4 447
Manufahi	2 765	3 822	4 929	4 181
Manatuto	3 884	6 728	3 428	3 200
Oecusse	5 500	11 160	9 807	9 526
Viqueque	16 893	15 407	6 941	5 791
Total	112 925	148 323	94 834	78 605
Districts	Rice	Maize	Cassava	Vegetables

Fonte/Source: Direcção Nacional de Estatística / National Statistics Directorate of Timor-Leste

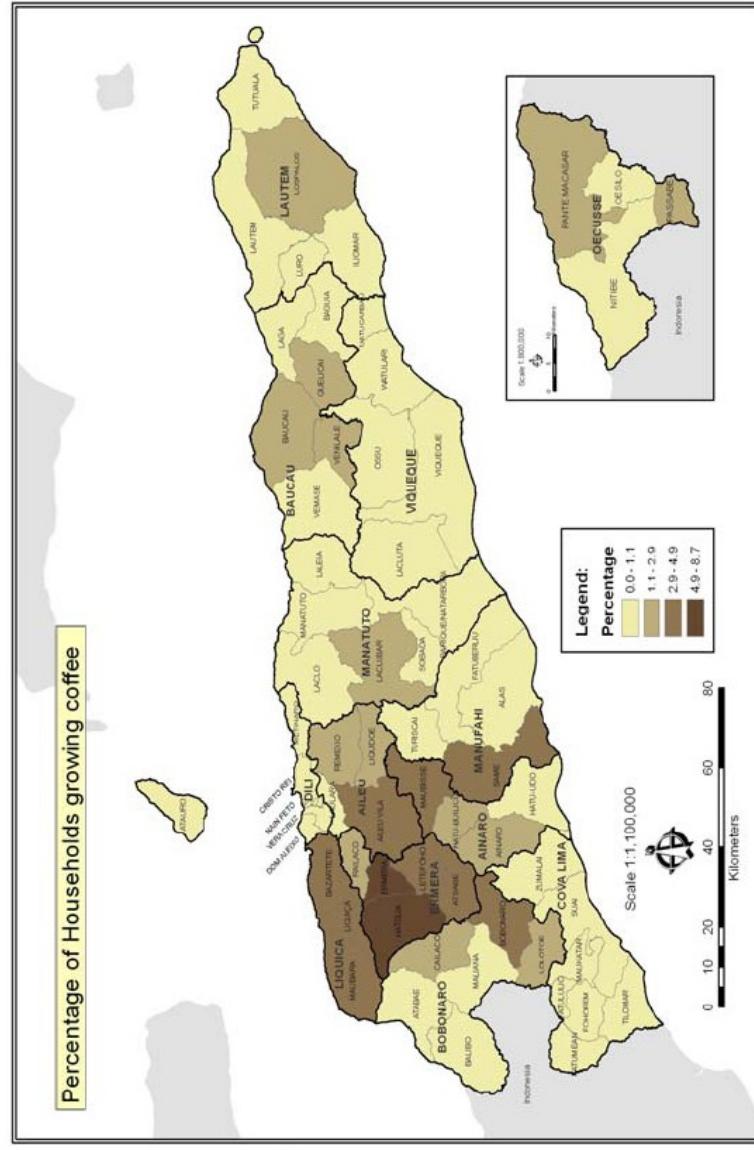
Observações/Remarks : Alimentar dados do produção de Mandioca e Vegetais extraídos do Census 2010, porque os dados são do Ministeiro de Agricultura não / Alimentar production data on Cassava and Vegetable taken from Census 2010 because the is from Ministry Agriculture no

Mapa Milho Mize Map



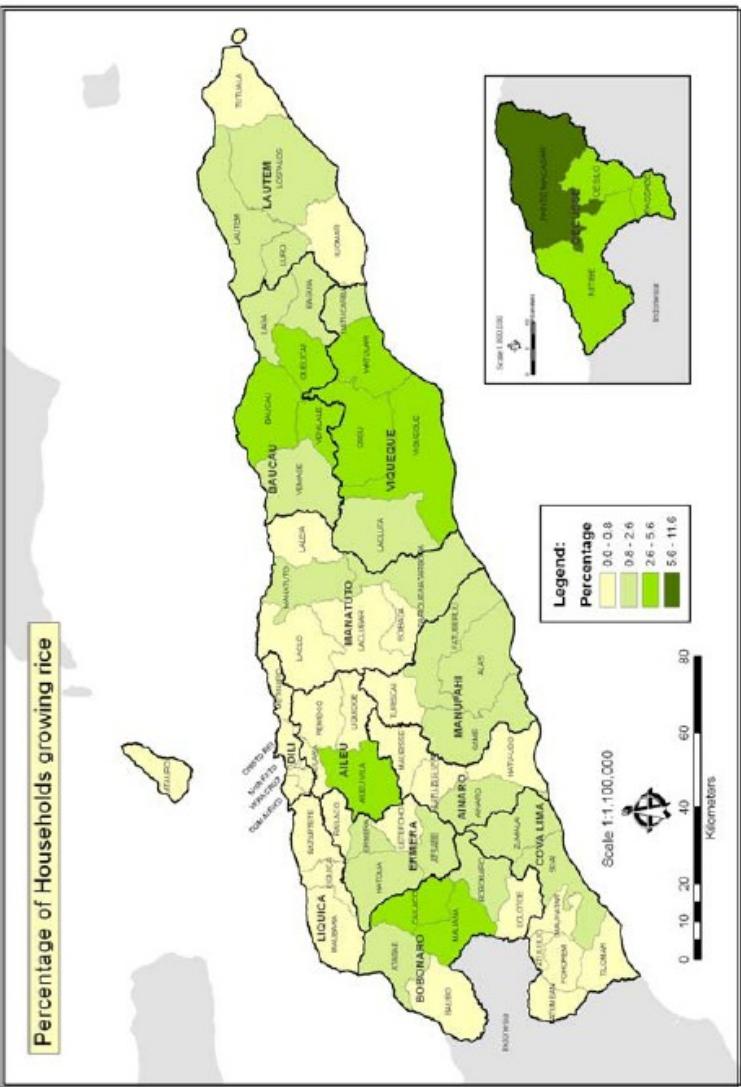
Fonte/Source: Direcção Nacional de Estatística Censo 2010 / National Statistics Directorate 2010 Census

Mapa Café Coffee Map



Fonte/Source: Direcção Nacional de Estatística Censo 2010 / National Statistics Directorate 2010 Census

Mapa Aroz Rice Map



Fonte/Source: Direcção Nacional de Estatística Censo 2010 / National Statistics Directorate 2010 Census

16.3 Efectivos animais, segundo a espécie Livestock, according to species

Nº de cabeças/Nº of heads

	2006	2007	2008	2009	2010	
Galinhas	712 846	741 360	771 014	800 698	702 474	Chicken
Suíños	358 978	373 337	388 270	403 216	330 435	Pigs
Bovinos	139 426	142 418	145 407	148 404	161 654	Cattle
Búfalos	99 210	100 897	102 216	103 534	96 484	Buffalo
Caprinos	132 107	134 749	137 444	140 137	152 360	Goats
Cavalos	64 377	64 956	65 541	66 124	57 819	Horses
Ovinos	40 087	40 688	41 298	41 910	41 854	Sheep

Fontes/Sources: DNE - Recenseamento da População e Habitação, 2004/NSD - 2004 Population and Housing Census
Estimativas da Direcção Nacional de Pecuária e Veterinária, anos 2005 a 2010
Estimates of the National Directorate for Livestock and Veterinary Services, years 2005 to 2010

16.4 Efectivos animais, segundo a espécie, por distrito, 2010 Livestock, according to species, by district, 2010

Nº de cabeças/Nº of heads

Distritos	Bovinos	Búfalos	Cavalos	Caprinos	Ovinos	Suínos	Galinhas
Districts	Cattle	Buffalo	Horses	Goats	Sheep	Pigs	Chicken
Ainaro	6 435	4 958	6 382	6 317	1 095	16 466	32 142
Aileu	4 697	1 782	2 462	5 928	830	12 638	23 687
Baucau	6 165	14 566	12 040	25 831	23 121	35 490	84 482
Bobonaro	29 235	7 559	3 345	18 010	2 060	40 565	76 602
Covalima	22 378	2 545	1 591	7 038	716	31 609	47 457
Dili	3 597	1 467	1 430	14 486	1 784	28 571	69 310
Ermera	11 255	3 728	3 525	9 230	1 229	27 501	65 229
Liquiça	8 018	2 355	1 492	16 391	744	22 317	47 554
Lautém	16 874	15 378	6 046	8 570	2 454	24 816	67 394
Manufahi	7 559	5 893	4 235	5 013	359	16 471	36 393
Manatuto	6 204	8 551	3 115	8 575	4 048	14 363	24 635
Oecussi	16 562	1 791	1 372	13 344	1 027	25 004	46 158
Viqueque	22 675	25 911	10 675	13 627	2 387	34 624	81 428
Total	161 654	96 484	57 819	152 360	41 854	330 435	620 883

Fonte/Source: Estimativas da Direcção Nacional de Pecuária e Veterinária
Estimates of the National Directorate for Livestock and Veterinary Services



17. Electricidade

Electricity

17.1 Produção e consumo de electricidade em Dili

Electricity production and consumption in Dili

	10 ³ KWh			
	2008	2009	2010	2011
Produção	110 514	131 701	136 610	140 056
Consumo	46 248	67 983	79 309	78 099
				Production
Doméstico	9 337	21 633	30 916	37 303
Comercial	22 985	30 592	29 153	25 316
Governo	12 109	13 959	17 494	13 766
Outros	1 818	1 799	1 746	1 711
				Consumption
Doméstico				Domestic
Comercial				Commercial
Governo				Government
Outros				Other

Fonte/Source: EDTL—Electricidade de Timor-Leste/Timor-Leste Electricity

Observações: “Outros” inclui escolas, igrejas e representações estrangeiras em Dili.

Remarks: “Other” includes schools, churches and foreign missions in Dili.

18. Construção

Construction

18.1 Licenças de construção

Construction permits

	Unidade							Permits granted
	Unit	2006	2007	2008	2009	2010	2011	
Licenças concedidas	Nº	16	18	22	32	60	64	Permits granted
Área de construção projectada	m ²	5 050	9 420	40 453	32 266	79 487	72 437	Projected area of construction
Média por licença	m ²	316	523	1 839	1 008	1 325	1 132	Average per permit
Valor projectado da construção	10 ³ USD	1 093	1 779	11 319	12 637	27 339	28 461	Projected value of construction
Média por licença	10 ³ USD	68	99	514	395	456	445	Average per permit
Média por m ²	USD	216	189	280	392	344	393	Average per m ²

Fonte / Source :Ministeiro do Infraestrutura de Timor Leste

Ministry of Infrastruture of Timor –Leste



19. Transportes

Transports

19.1 Veículos registrados, por tipo de veículo

Vehicle registration by type of vehicle

Tipo de veículo	2006	2007	2008	2009	2010	2011	Nº
Motociclos	876	2 254	4 053	7 469	6953	4 928	Motorcycle
Ligeiros de passageiros	368	562	1 159	2 841	3160	2 638	Light for passengers
Ligeiros de mercadorias	131	143	241	495	173	386	Light for cargo
Pesados	86	182	216	720	654	574	Heavy
Total	1 461	3 141	5 669	11 525	10940	8 526	Total

Fonte/Source: Direcção Nacional dos Transportes Terrestres/National Directorate for Land Transports

20. Comunicações

Communications

20.1 Subscritores de serviços telefónicos, por tipo

Telephone services subscribers by type

	2006	2007	2008	2009	2010	2011	
Rede fixa (Nº)	2 521	2 457	2 641	2 907	2,999	2,966	Fixed phones (Nº)
Variação anual	7.2	-2.5	7.5	10.1	3.2 %	-1.1	Annual change
Rede móvel (Nº)	49 100	78 215	125 022	350 867	473,020	602,481	Cellular phones (Nº)
Variação anual (%)	48.5	59.3	59.8	180.6	34.8 %	27.4	Annual change (%)

Fonte/Source: Timor Telecom



21. Estabelecimentos hoteleiros

Hotel establishments

21.1 Dormidas e hóspedes nos maiores hotéis

Nights spent and guests in the largest hotels

					Nº
	2008	2009	2010	2011	
Hotéis	16	16	18	18	Hotels
Quartos	646	805	869	869	Rooms
Camas	796	995	871	871	Beds
Dormidas	59 512	96 829	102 558	101 948	Nights spent
Hóspedes	12 026	14 686	16 870	17 422	Guests

Fonte/Source: Direcção Nacional de Estatística/ National Statistics Directorate

Observações: Resultados do Inquérito aos maiores hotéis de Timor-Leste (hotéis com 20 e mais quartos), realizado em 2009 (cobrindo os anos de 2007 a 2008) e em 2010 (2009 como ano de referência). Taxa de resposta de 81.3% , 87.5% e 84.2%, 94.7%, respectivamente, para os anos 2007, 2008, 2009 e 2010.

Remarks: Based on the results of the Hotels Survey which covered the largest hotels in Timor-Leste (20 or more rooms), conducted in 2009 (covering years 2007 and 2008) and in 2010 (reference year 2009) . Response rate of 81.3% , 87.5% , 84.2% and 94.7%, respectively, for the years 2007, 2008 , 2009 and 2010.

21.2 Resultados do inquérito aos maiores hotéis, 2011 (continua)

Results of the largest hotels survey, 2011 (to be continued)

Hotéis (Nº)	Quartos (Nº)	Camas (Nº)		Dormidas (Nº)		Hóspedes (Nº)	
		individual	dupla	de nacionais	de estrangeiros	nacionais	estrangeiros
18	869	551	320	209	101 739	182	17 240
Hotels (Nº)	Rooms (Nº)	single	double	of nationals	of foreigners	nationals	foreigners
		Beds (Nº)		Nights spent (Nº)		Guests (Nº)	

Fonte/Source: Direcção Nacional de Estatística/ National Statistics Directorate

21.3 Resultados do inquérito aos maiores hotéis, 2011 (continuação)

Results of the largest hotels survey, 2011 (continued)

Trabalhadores permanentes (Nº)	Salário médio mensal (USD)	Preço médio do quarto (USD)	Proveitos (%)		
			aposentos	restauração e bebidas	diversos
434	183	68	43.0	55.0	2.0
Permanent employees (Nº)	Average monthly salary (USD)	Average room rate (USD)	accommodation	restaurant and bar	miscellaneous
				Sales (%)	

Fonte/Source: Direcção Nacional de Estatística/ National Statistics Directorate

Observações: Resultados do Inquérito aos maiores hotéis de Timor-Leste (hotéis com 20 e mais quartos), realizado em 2010 (ano de referência 2009).

Remarks: Based on the results of the Hotels Survey which covered the largest hotels in Timor-Leste (20 or more rooms), conducted in 2010 (reference year 2009) .



22. Comércio Internacional

International Trade

22.1 Exportações e Importações

Exports and Imports

	10 ³ USD					
	2006	2007	2008	2009	2010	2011
Exportações domésticas	8 455	7 734	12 899	8 491	16 395	13 202
das quais café	7 999	x	12 632	8 291	15 987	11 923
Re-exportações	52 231	11 445	36 307	26 021	25 265	40 051
Total Exportações	60 685	19 179	49 206	34 512	41 660	53 253
Importações de mercadorias	98 304	131 680	214 792	237 351	246 311	318 778
Outras importações	19 176	55 095	53 792	57 745	51 780	20 852
Total Importações	117 480	186 775	268 584	295 096	298 091	339 630
Balança Comercial	-56 795	-167 596	-219 378	-260 584	-256 431	-28 6377
						Trade Balance

Fonte/Source: Direcção Nacional de Estatística/National Statistics Directorate

Observações:

Dados relativos às importações de mercadorias foram revistos para ter em conta os novos códigos aduaneiros nacionais.

Os anos de 2006 e 2007 incluem estimativas revistas para os meses em falta.

Por razões de arredondamento, os totais podem não corresponder à soma das parcelas indicadas.

Remarks:

The data on merchandise imports were revised and reflect the New Customs Regime Codes due to the introduction of new National Procedure Codes.

The years 2006 and 2007 include revised estimates for the missing months.

Any difference between totals and parcels is due to rounding off.



22.2 Importações de mercadorias por secções da CTCI

Imports of goods by sections of the SITC

	10 ³ USD	
	2010	2011
Importações de mercadorias das quais:	246 311	344 786
• Veículos, outros tractors, ciclos e material circulante e peças e acessórios	55 263	33 711
• Combustíveis ninerais, óleos minerais e produtos da sua destilação	41 151	47 654
• Reatores nucleares, caldeiras, máquinas, aparelhos e peças mecanicoal mesmos	23 742	20 714
• Máquinas, aparelhos e equipamentos e suas partes gravação ou de reprodução: televisão, etc.	23 404	99 981
• Cereais	14 123	9 182
• Bebidas, líquidos alcoólicos e vinagres	12 197	9 275
• Ferro ou artigos de aço	11 121	23 493
• Sal, enxofre, terras, pedras, gesso cal e cimento	7 046	7 940
• Carnes e miudezas, comestíveis	5 116	2 042
• Preparação de cereais de amido, farinha ou leite: pastelaria	4 694	3 156
Outras importações	81 780	61 630
Total Importações	298 091	318 778
		Total Imports

Fonte/Source: Direcção Nacional de Estatística/National Statistics Directorate

Observações:

CTCI - Classificação Tipo de Comércio Internacional
n.e. - não especificados.

Dados relativos às importações de mercadorias foram revistos para ter em conta os novos códigos aduaneiros nacionais.

Os anos de 2006 e 2007 incluem estimativas revistas para os meses em falta.

Remarks:

SITC - Standard International Trade Classification
n.e.s. - not elsewhere specified.

The data on merchandise imports were revised and reflect the New Customs Regime Codes due to the introduction of new National Procedure Codes.

The years 2006 and 2007 include revised estimates for the missing months.

The years 2006 and 2007 include revised estimates for the missing months.

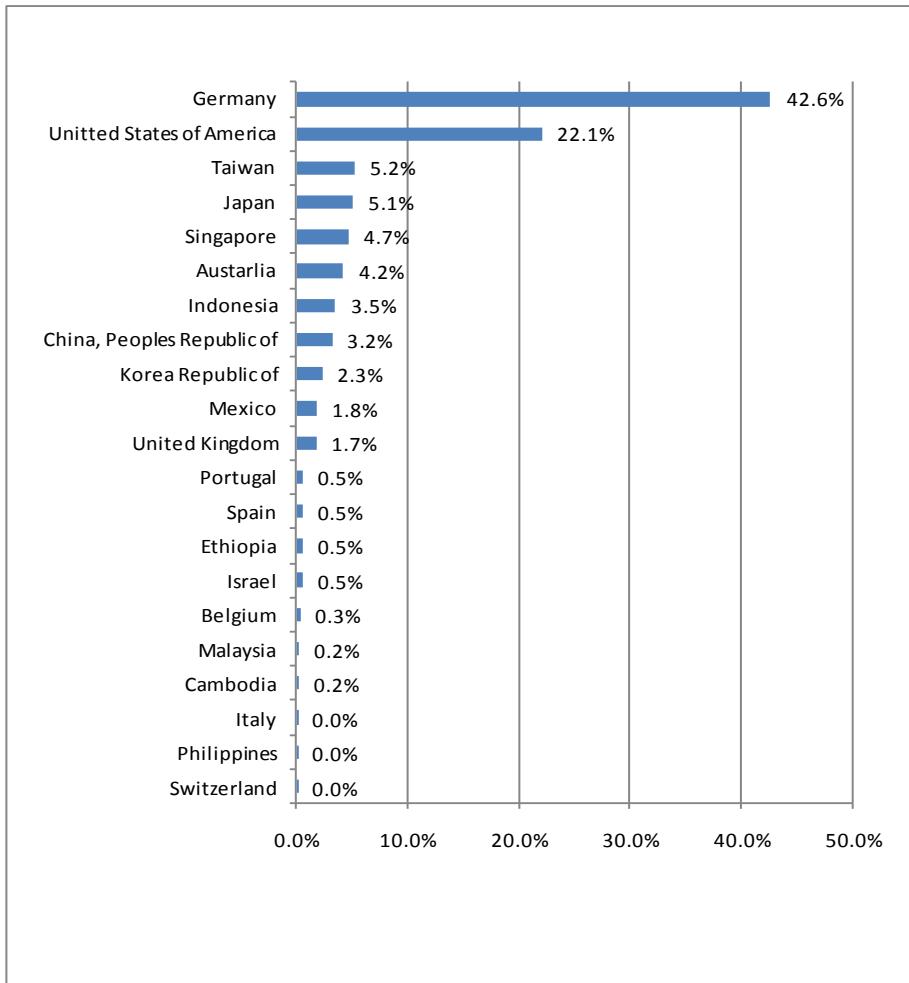


22.3 Principais parceiros comerciais, 2011

Main commercial partners, 2011

Principais países de destino do café

Main coffee destination countries



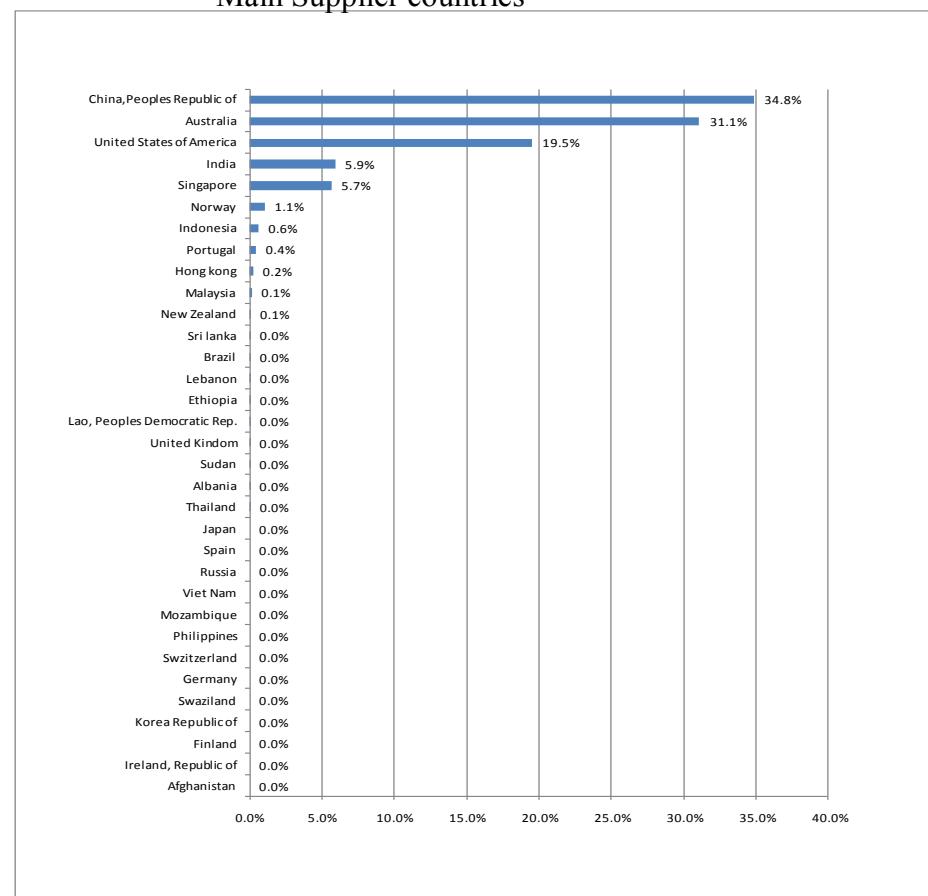
Fonte/Source: Direcção Nacional de Estatística/National Statistics Directorate

Observações: Considerado o valor das exportações e importações.

Remarks: Based on the value of exports and imports.

22.4 Principais Paises Fornecedores

Main Supplier countries



Fonte/Source: Direcção Nacional de Estatística/National Statistics Directorate

Observações: Considerado o valor das exportações e importações.

Remarks: Based on the value of exports and imports.

22.5 Importações de mercadorias segundo a CGCE e as classes básicas de bens no SCN (continua)

Merchandise imports by Broad Economic Categories (BEC) and by basic classes of goods in the SNA (to be continued)

Classificação por Grandes Categorias Económicas (CGCE)		2006	2007	2008	2009	2010	2011	Broad Economic Categories (BEC)
Bens de capital		8 173	10 574	26 116	40 795	50 049	228 911	Capital goods
• Bens de capital (exceção material de transporte)		7 303	8 284	21 373	29 659	34 927	212 948	• Capital goods (except transport equipment)
• Material de transporte destinado à indústria		870	2 290	4 743	11 136	15 122	15 963	• Transport equipment, industrial
Bens intermédios		32 440	59 031	52 728	60 908	93 719	1 102 100	Intermediate goods
• Produtos alimentares e bebidas, primários, principalmente para indústria		6 009	7 237	2 115	974	1 194	20 378	• Food and beverages, primary, mainly for industry
• Produtos alimentares e bebidas, transformados, principalmente para indústria		4 016	4 352	4 070	4 829	7 344	29 887	• Food and beverages, processed, mainly for industry
• Fornecimentos industriais não especificados noutras categorias, primários		1 437	1 010	2 011	2 694	3 718	109 021	• Industrial supplies not elsewhere specified, primary
• Fornecimentos industriais não especificados noutras categorias, transformados		15 305	38 509	28 347	33 527	57 039	802 546	• Industrial supplies not elsewhere specified, processed
• Combustíveis e lubrificantes, primários		8	10	75	48	102	3 057	• Fuels and lubricants, primary
• Combustíveis e lubrificantes, transformados (outros que não carburantes para motores)		262	337	426	517	991	5 094	• Fuels and lubricants, processed (other than motor spirit)
• Peças e acessórios dos bens de capital (excepto material de transporte)		2 933	3 612	7 947	11 442	12 981	95 096	• Parts and accessories of capital goods (except transport equipment)
• Partes e acessórios de material de transporte		2 469	3 964	7 736	6 878	10 351	37 020	• Parts and accessories of transport equipment

Fonte/Source: Direcção Nacional de Estatística/National Statistics Directorate

Observações/Remarks: Vide notas explicativas na página 58/ See explanatory notes on page 58.

22.6 Importações de mercadorias segundo a CGCE e as classes básicas de bens no SCN (continuação)

Merchandise imports by Broad Economic Categories (BEC) and by basic classes of goods in the SNA (continued)

Classificação por Grandes Categorias Económicas (CGCE)		2006	2007	2008	2009	2010	2011	Broad Economic Categories (BEC)
Bens de consumo		20 552	24 830	57 045	76 944	84 257	429 292	Consumption goods
• Produtos alimentares e bebidas, primários, principalmente para consumo dos particulares		3 166	3 964	1 526	1 860	3 726	62 832	• Food and beverages, primary, mainly for household consumption
• Produtos alimentares e bebidas, transformados, principalmente para consumo dos particulares		7 395	9 578	37 246	51 420	43 993	91 021	• Food and beverages, processed, mainly for household consumption
• Material de transporte, não destinado à indústria		869	1 530	4 936	5 813	8 408	6 453	• Transport equipment, non-industrial
• Bens de consumo não especificados noutras categorias, duradouros		1 355	1 467	2 913	4 692	5 449	55 020	• Consumer goods not elsewhere specified, durable
• Bens de consumo não especificados noutras categorias, semi-duradouros		2 628	3 026	4 142	5 136	10 326	139 928	• Consumer goods not elsewhere specified, semi-durable
• Bens de consumo não especificados noutras categorias, não duradouros		5 139	5 266	6 282	8 023	12 355	74 039	• Consumer goods not elsewhere specified, non-durable
Bens mistos		37 139	37 246	78 903	58 703	70 056	11 312	Omitted goods
• Carburantes para motores		33 935	30 385	60 421	29 607	39 985	2 142	• Motor spirit
• Automóveis para transporte de passageiros		2 869	6 534	17 854	29 035	27 928	2 717	• Passenger motor cars
• Bens não especificados noutras categorias		334	326	628	62	2 142	6 453	• Goods not elsewhere specified
TOTAL importações de mercadorias		98 304	131 680	792	237 351	154 313	440 604	TOTAL merchandise imports

Fonte/Source: Direcção Nacional de Estatística/National Statistics Directorate

Observações/Remarks: Vide notas explicativas na página 72/ See explanatory notes on page 72



Notas Explicativas

SCN - Sistema de Contas Nacionais das Nações Unidas.

Os grupos da tabela 22.7 incluem apenas 16 das 19 categorias básicas da Classificação por Grandes Categorias Económicas (CGCE), visto que as categorias relativas a "carburantes para motores", "automóveis para transporte de passageiros" e "bens não especificados noutras categorias" estão omissas.

As categorias "carburantes para motores" e "automóveis para transporte de passageiros" são usadas extensivamente para a indústria e para o consumo dos particulares. A categoria "bens não especificados noutras categorias" inclui, entre outras mercadorias, uma série de equipamento militar, encomendas postais e transações e artigos especiais que podem ser uma mistura das classes de bens do SCN .

Explanatory Notes

SNA - System of National Accounts of the United Nations.

The groupings of table 22.7 include only 16 of the 19 Broad Economic Categories (BEC) as categories “Motor spirit”, “Passenger motor cars” and “Goods not elsewhere specified” are omitted.

Categories “Motor spirit” and “Passenger motor cars” are used extensively both for industry and for household consumption. Category “Goods not elsewhere specified”, includes amongst other commodities, a range of military equipment, postal packages and special transactions and commodities not classified according to kind and can be a mix of the SNA classes of goods.